

(片唱堡登獎)



福建廈門名伶御前清曲（綉琴唱）

(大幫新到)

注意呀  
諸君好嚟的  
興登堡唱片  
第二期經到了



**GHULAM NABI HAKI COLLECT**  
34-1 Hill Street Singapore  
Special Treatment for  
Eyes and P.M.

牛生事畢暇時金印度著名眼醫不計其  
本醫生專治惡毒癰疽一切花柳等症亦能擅治  
芒果咸柑骨痛五年久瘡各別不同由上帝賜  
今余之藥即此症無用刀割數日即愈  
賜根無復上流之患本醫局醫者俱有證  
書爲據取回遊資以濟世爲日的諸君  
如戚友有患此者來醫可見算功之神效  
吾言之不謬也

即救火館對面是也

水仙門二馬路三十四號！

新嘉坡爪亞街潮商公司總經理

輕艇行	三片	正更深	一片	盤山遊獵	二片
魚水相逢	一片	拂枕着衣	一片	早起日上	一片
龍門樓	一片	出漢關	一片	思想情人	二片
雪梅恩君	一片	爲伊割	一片	一張眠床	一片
到今送香	一片	跪步行	一片	一個賭博漢	一片
就返四更	一片	滿空飛	二片	忽聽見枝上	一片
燈花開	一片	秀才先行	一片	當初時	二片
一路安然	一片	雪梅守節	一片	儼身出去	二片
誰人親像	一片	思量不甘	一片	正月鬧葱蔥	二片
百鳥圖	一片	大杜鵑	一片	昨冥夢	二片
孟姜女哭五更	一片	大食婆媳	一片	百花圖	一片
(新到)	潮州老中正順香班	大脚女子	一片	山險峻	一片
雙遇婦(連下)	三片	祝英台遊地府	二片	情婦人	一片
愛國四傑	四片	(新到)	潮州老中正順香班	典頭看女人	一片
化裝雪恨	三片	張廷芳(下連)	二片	女訟師做狀	二片
(新到)	潮州老賽寶豐班	碧雲淚假鬼	三片	姑嫂別	三片
虞伍是釣魚	三片	巾幗英雄	三片	青年寶鑑	三片
三癩哥	三片	京亭別	四片	吊祭結局	三片
		秋心淚	四片	空門賢媳	四片
				劫後緣	三片

(電話三七五三)

石龍軍金鴨標戒煙丸



服片流毒甚於蛇蝎大則鉅瀾產小則敗名其遺害匪窮也  
本藥房存濟世之心抱愛群之念自開辦以來所製各藥早蒙中外人  
士推許其以消售各界而有益於人羣者種類實多惟有成痼一藥  
尚未製造受害者至今未已實所缺憾故特留心研究攻蝕有年始  
能發明此藥丸經運羅實叻兩政府化驗全無鴉片嗎啡等百地用

強四肢爽快百病不生遠近馳名功效卓著服法大約每罐吸洋烟一分重者服此藥丸一粒每罐三分者服此丸三粒每罐五分者服此丸五粒餘照類推服至一禮拜後減服一半二禮拜再減服一半三禮拜烟癮自斷誠是神效之聖藥也以上所訂之粒如不過數癮再加多少諸賜君顧請認石龍軍金鴨標為記庶不致悞 每盒四十粒

星架坡五代天宮街萬山堂總代理

民國十七年八月十三日石龍軍大藥房司理百叩啓

茶意文

自和可收錢國良等可以收人當節災景晚金朱  
 嚴鑲石端陽節過暑氣堪虞而調冰宜藕淡等  
 瓜之食涼品最足偏亢因又每多致病本主人愛  
 之如已特將批傳應應如意各公之於此等八  
 味甘和芳香逐穢虛是均合老幼咸宜尋常是服  
 固可除暑生津散熱偶沾更不啻脫離纏縛一似  
 神丹皆告報來常簡平安願為著薩楊枝酒過火  
 千世界  
 林吉祥主人舊託氏謹識  
 四時感冒可稱獨步 頭刺身熱胸中痰滯各  
 疴嘔肚痛百發百中 胸膈脹悶清心莫算  
 傷風咳嗽立見奇效 四肢骨痛的確好用  
 伏熱感冒暑熱飲即愈 痲痧鬱火服之即妥  
 止瀉醒酒功推魁首 嘔浪頭暈應驗如神  
 治 店集

各代名  
石叻會豐商店  
石叻余仁生  
石叻昌發公司  
吉隆坡有興隆  
金寶華高祥號  
延邊埠有生號

大平準利昌號  
吡能準裕生  
吡能準胡長興  
吡能會豐商店



林寬

有代售

○福安綢布莊專理兩廣銀面

本號專營各埠酒廠兩廣各埠銀面酒票開創以來荷蒙各界稱許敏達妥當酒駁兌兌靈通茲特大加擴張各埠南洋群島西貢仰光荷屬屬本分號以應諸尊惠顧誠恐未及週知茲特通佈令將各號酒莊開列

**本**  
 廣州市有信本庄  
 廣州市錦信銀庄  
 廣州市禮信銀庄  
 廣州市均信銀庄  
 廣州市開祥銀庄  
 香港祥信銀庄  
 香港福興本庄  
 上海福興輪本庄  
 怡保福信本庄  
 安南豐利成米機  
 海防

**莊**  
 石叻廣有成綢莊

本號分莊											
廣州市有信本庄	廣州市錦信銀庄	廣州市禮信銀庄	廣州市均信銀庄	廣州市開祥銀庄	香港祥信銀庄	香港福興本庄	上海福興輪本庄	怡保福信本庄	安南豐利成米機	海防	石叻廣有成綢莊
廣州市有信本庄	廣州市錦信銀庄	廣州市禮信銀庄	廣州市均信銀庄	廣州市開祥銀庄	香港祥信銀庄	香港福興本庄	上海福興輪本庄	怡保福信本庄	安南豐利成米機	海防	石叻廣有成綢莊
廣州市有信本庄	廣州市錦信銀庄	廣州市禮信銀庄	廣州市均信銀庄	廣州市開祥銀庄	香港祥信銀庄	香港福興本庄	上海福興輪本庄	怡保福信本庄	安南豐利成米機	海防	石叻廣有成綢莊
廣州市有信本庄	廣州市錦信銀庄	廣州市禮信銀庄	廣州市均信銀庄	廣州市開祥銀庄	香港祥信銀庄	香港福興本庄	上海福興輪本庄	怡保福信本庄	安南豐利成米機	海防	石叻廣有成綢莊
廣州市有信本庄	廣州市錦信銀庄	廣州市禮信銀庄	廣州市均信銀庄	廣州市開祥銀庄	香港祥信銀庄	香港福興本庄	上海福興輪本庄	怡保福信本庄	安南豐利成米機	海防	石叻廣有成綢莊
廣州市有信本庄	廣州市錦信銀庄	廣州市禮信銀庄	廣州市均信銀庄	廣州市開祥銀庄	香港祥信銀庄	香港福興本庄	上海福興輪本庄	怡保福信本庄	安南豐利成米機	海防	石叻廣有成綢莊
廣州市有信本庄	廣州市錦信銀庄	廣州市禮信銀庄	廣州市均信銀庄	廣州市開祥銀庄	香港祥信銀庄	香港福興本庄	上海福興輪本庄	怡保福信本庄	安南豐利成米機	海防	石叻廣有成綢莊
廣州市有信本庄	廣州市錦信銀庄	廣州市禮信銀庄	廣州市均信銀庄	廣州市開祥銀庄	香港祥信銀庄	香港福興本庄	上海福興輪本庄	怡保福信本庄	安南豐利成米機	海防	石叻廣有成綢莊
廣州市有信本庄	廣州市錦信銀庄	廣州市禮信銀庄	廣州市均信銀庄	廣州市開祥銀庄	香港祥信銀庄	香港福興本庄	上海福興輪本庄	怡保福信本庄	安南豐利成米機	海防	石叻廣有成綢莊
廣州市有信本庄	廣州市錦信銀庄	廣州市禮信銀庄	廣州市均信銀庄	廣州市開祥銀庄	香港祥信銀庄	香港福興本庄	上海福興輪本庄	怡保福信本庄	安南豐利成米機	海防	石叻廣有成綢莊
廣州市有信本庄	廣州市錦信銀庄	廣州市禮信銀庄	廣州市均信銀庄	廣州市開祥銀庄	香港祥信銀庄	香港福興本庄	上海福興輪本庄	怡保福信本庄	安南豐利成米機	海防	石叻廣有成綢莊

各埠等處均能迅速交兌快捷妥當乃誠信相孚價格公平尤稱實許緒君惠顧幸垂焉

統辦國產絲髮最上等綾羅綢緞淨黃沙綢向由滬粵本號分莊搜選尖備款式新穎兼辦各國正頭新式呢絨絨絨價格克己祖國蘇杭織貨頗縐縐毛巧造時髦禮服各種土布歐美品物時鏢眼鏡洋酒烟燭止縐衫縐裙香水香梘皮助雨衣全羊毛冷衫金山被毯零沽批發一律格外歡迎

石叻漆木街門牌第三十七號三十八號電話三三三九號

舞罷歸來

星月皎潔，銀河在天。舞罷歸來，粉汗瑤瑤。嬌軀的的，珠香粉氣，分外撲鼻。使郎心醉，此非夏日宴會，夜半跳舞歸來，嬌慵欲睡時之艷態乎？此種幸福，較諸從則所謂閨房畫眉之樂，有趣何止萬倍。然夜行多露，涼風沁入心脾，嬌軀亦最易致召清恙。真個多情貼貼者，當時時購備虎標八卦丹，使舞娘於宴後舞前，常含一角，則非但可免除風寒咳嗽眩暈等病，且口中香澤，更吹氣如蘭也。



**虎標八卦丹** 有左列種種之功用  
為夏日跳舞所必備

<b>內科治</b>	一切咳嗽 感冒風寒 頭痛眩暈 寒熱交作 時行疫氣 猝然昏倒	胸膈飽滯 傷寒中暑 霍亂吐瀉 中風中痰 心氣腹痛 嵐障痧症	<b>等病</b>
<b>外科治</b>	手足腫痛 跌打刀傷 無名腫毒 遠年腳疤	膿水淋漓 等症	

◀ 司公限有利得謀 ▶



( 班 豐 寶 賽 老 )

本公司代理狗仔事商標之唱片中外馳名  
久蒙男女雅士讚賞已最近本公司特七  
各唱片其音韻清高大有研究唱片之製○  
爲久可用內之聲高如前不比別種強壯  
之唱片不可久用之請爲留意研究也

▲茲將最新唱片臚列如下

育孤女痛父	五片	雙相恩	思
王寄生夢會	三片	一個小工人	一片
白氏悔過	二片	好男兒	一片
糖中會	五片	八戒求婚	四片
八戒招親受驚	一片	金花牧羊	二片
金花會夫	三片	蔚如教子	四片
情天鑑	一片	遊蓮(碑玉自嘆)	大
遊石罈主	三片	遊蓮(碑玉會君)	一片
移花換柳宵約	四片	盤絲洞	一片
絳玉神標	三片	移花換柳踐約	三片
拖車	四片	張掛退賊	二片
墓前別	六片	空谷蘭	四片
後母淚	三片	新人的家庭	二片
玉潔冰清	二片	季女復仇	一片
呆中福	三片	悞解自由	三片
文武少年	三片	巧月沐浴	四片
五分鐘	二片	好寡婦	四片
慶祝痛史上學	四片	古井重波	三片
慶祝痛史送別	二片	紅拂私奔	六片

潮昌號爪亞街 南登號漆木街  
松興號二馬路 茂發號大馬路  
水仙門 水仙門  
潮商號爪亞街 華星號二馬路  
水仙門 水仙門



本局爲得待諸君起見本坡實收九角  
外埠照原定價另加寄費款到即寄  
第二期 今代婦女——到了  
每冊實價三角  
外埠函購另加郵費四占空函恕不答覆

外埠函購另加郵費四占空函恕不答覆

號九十二號七十二牌門力的士笠加坡加星在所行發 (藩漢林人行發兼印督)  
Printed and Published by Lim Han Fun at The Union Times Press, Co.  
No. 27-29, Club Street Singapore. 號九十六百二風律德 Telephone No. 269  
(號四十百七千六第紙聞新)  
日五初月八辰戌次歲年九十七百四千二子孔  
二拜禮日八十月九年七十國民華中

號九十二號七十二牌門力的士笠加坡加星在所行發 (藩漢林人行發兼印督)  
Printed and Published by Lim Han Fun at The Union Times Press, Co.  
No. 27-29, Club Street Singapore. 號九十六百二風律德 Telephone No. 269

(新 聞 紙 第 六 千 七 百 四 十 號)

日五初月八辰戌次歲年九十七百四千二子孔

中華民國十七年九月十八日禮拜二

本號向設香港已歷六十餘年專辦馬耳等茶發客茲爲利便各界購辦及杜絕假冒起見特設總發行所於石叻馬交街四十一號所有南洋各屬俱由石叻本號批發並未有委設代理價銀盡一貨色精良久蒙貴客賞識經請英憲註冊別人不得冒效近查有等奸商仍多假冒本號招牌以圖射利殊堪痛恨茲特懸賞購緝如有能將假冒本號馬耳茶一箱以上帶引緝獲送官報驗除將執獲之茶投變充賞外另給花紅銀二百大元此賞是實

民國十六年九月廿八日

香港石叻 信益何福記茶莊啓

◁業 司▷  
◎ [院][醫][大][學][電][哥][加][芝][國][美] ◎  
學士 (信) (寶) (楊) 醫學

□[瘡][痔][療][電]□

**銀還效岡**

### 愈包日限

總行星洲水仙門大馬路七百七十一號

▲能使患一切疾病者不須服藥又能奏效迅速：能治藥力所不能治之症：能限日包醫電力一到病疾全消：一經治愈永無復發之虞：設不見效原銀整還

當此二十世紀學術昌明醫術中電治一科進步之速有一日千里之勢其得世人贊許與信仰亦見日加也本電醫士自畢業於美國芝加哥省電學大醫院後即設院於星洲以濟世活人以千萬計成績斐然……蓋電治非但使患病者無須服藥之苦而且免去煎藥之苦轉增病劇之虞凡各種奇病難症皆可按經施治而患（陽痿）者一經施電即能壯健同於常人花柳毒中無絲毫新淋久濁電力一到毒菌盡滅而（廿四種瘡瘡）之治療奏效更非常迅速其餘藥力無靈之痼疾本醫生均能醫治而予患者以夢想不到之滿意願係界有患病的諸君千勿懷疑不前致失大好良機

本院加聘富有經驗之看護婦以招待女界凡登門診症不收父文醫禮每日診症時間由早上八時起至下午五時止星期六休息星期日照常營業

本院電製萬應膏膏每張六角五分用法請閱說明書本院電製美容粉每瓶一元二角半歡迎各大商店代售

美國芝加哥省電學大醫院醫學士 **楊寶信披露**

請飲屈臣氏

貨好價廉  
每枝角半

貨好價廉  
每枝角半

山金  
汁橙鮮

◁( 告 廣 沽 平 年 每 申 敏 羅 )▷

各部份皆大減價

# 平沽目錄

**即索取送**

無任歡迎

羅敏申有限公司謹啟

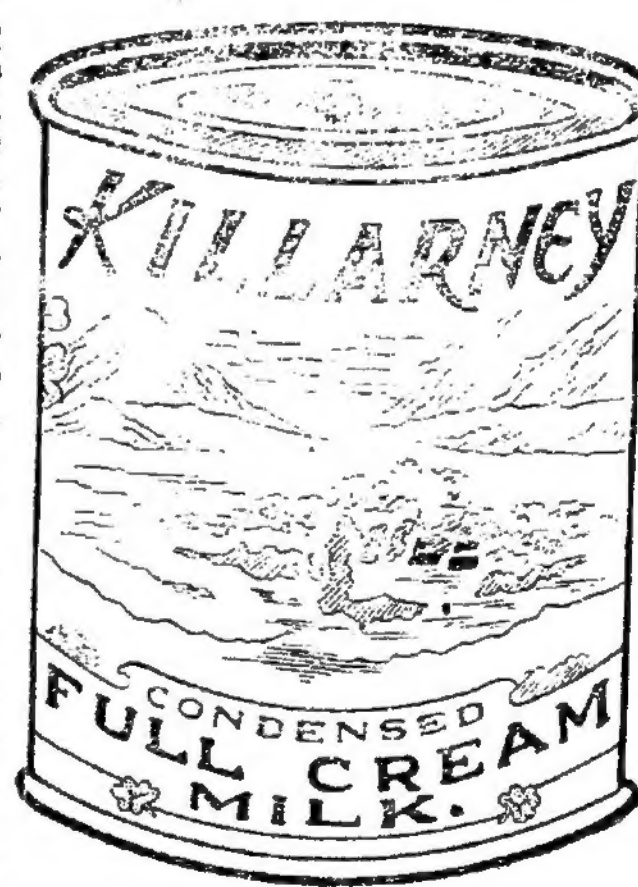
由九月一號起

至十月十九號止

**ROBINSON & CO., LTD.**  
(Incorporated in S. S.)  
Raffles Place Singapore

電話三千九百六十七號  
 (司) 理 (公) 代 (新) 總 (日)  
 JIT SIN & CO., SOLE AGENT  
 21, South Canal Road, Singapore. T'phone 3967  
 住址由仔頭門牌二一號

本號極爲注意於牛奶之肥潤質  
此藍字牛奶包含此開質最  
高爲歐洲各國所公認同聲贊  
美因此本號不惜重資自行督辦  
親自由英購藍字牛奶廠運到石  
叻倘諸君有意代理請至敝號  
面商或通函均可貴客惠顧請認  
商標爲記庶免有誤謹將商標圖  
式登告



驗牛奶  
 名已久  
 稱世第  
 合嬰孩  
 之廣請  
 用方知  
 予言之  
 不謬也  
 牛奶  
 英國  
 實得  
 社會  
 上品  
 物美  
 所歡  
 迎堪  
 稱  
 第一  
 優品  
 此奶  
 之物  
 質極  
 易於  
 消化  
 永無  
 食積  
 諸君  
 常購  
 藍字  
 牛奶  
 試

易國失與中城新

號八十九百三牌門路馬大坡小  
藥房藥大興中坡嘉星  
Sole At  
Chong Shing Dispensary Ltd  
8 North Bridge Road Singapore

戒烟藥水標圖

**BEWARE OF IMITATION.**

中 國 防 垣

**Chong Shing Dispensary Ltd**

每樽價銀一元 發行價極相宜  
啓者本藥房自製之中興戒烟藥  
水久已馳名中外惟是一樽庄每  
樽定價銀一元并無分支近有奸  
商之徒假冒本藥房之戒烟藥水  
半支者兌銀五角此種乃假冒之  
藥諸君勿爲所誤謹此佈告

星架坡大藥房謹啓

鴉片流毒華人皆知自前清時華人吸鴉片者以爲消遣  
藉治病源故洋人亦喜吸之故注而成癮則外人第  
我中華中舉民國由是起爲其害者甚大矣除特  
處給金錢破費時日尤屬小事更若若其則財而傷  
弱則轉而爲禍終日憂悶一疾其非從以顯等  
廢人之徽號加焉興言及此良可嘆矣自禁煙條例  
發出多年早爲世界萬國所公認而際此土產廢價  
之秋吾僑資乏極點者所以煙癮其何以堪則稍具  
人心者其尙可澄淫毒而不下決心早予爲切  
實之戒斷者耶本藥房主人視諸胞之困難吾僑之  
艱難惻然憫之故特搜內外群書輯錄中西製藥不  
錯重資製煉而成全名爲中西戒煙藥水將以引僑胞  
脫離苦海爲目的此藥水用歷十有餘年歷爲僑胞  
所贊許於於藥家醫生及化學師考驗并無嗎啡等  
毒藥年中以此藥水戒煙癮者不下萬計然或有  
欲戒而未及知有此藥水者故特再爲登報端諸  
僑胞有芙蓉癮者知所問津焉

此藥水性溫和而不寒不燥無論新舊癮照法服  
食一二枝即可戒斷而於戒煙之人毫無痛苦并  
能開胃提神清除腸腹一切烟癮功效最爲常用法另  
詳說明單上有志戒烟者請速購試早離癮癮還我  
精神本主人之所厚望也

陳其南



日本代表在日內瓦宴美國新聞記者  
言東三省日人投資達一萬萬磅故日土  
永不變其東三省政策















**七星伴月**  
 (每個一元)  
 世稱鑛產中或窖藏中之金珠寶石銅鐵錫鉛首飾者為七星伴月本樓特製此餅以爲鑛業大家得之賀云  
**昇平歲月**  
 (每包一元二角)  
 國民革命軍由珠江流域不數月而進展到長江流域不及一年而進展到黃河流域現已統一中國望見三民主義實現而歲月昇平也本樓特製此餅一方民長享此昇平之歲月也  
**申江風月**  
 (每包一元)  
 其黨既告肅清中國又慶統一而申江爲現在要人萃萃之區亦爲通商五口之一食品則超乎流俗此種係由名師所製凡我僑胞貴申江風月時亦應知申江爲通商五口之一也  
**新婚蜜月**  
 (每包一元)  
 欲得美滿姻緣首婚當在所樂孫中山先生特定男女在法律上經濟上教育上皆取平等地位所以婚姻未成時宜取雙方同意已結婚者則絕對自由欲全其終應慎於始當新婚之月其甜蜜之情況難以言語形容而表現此愛情之唯一品物厥惟本樓所製之新婚蜜月姻親初年送禮者不可不購  
**弄璋彌月**  
 (每包一元)  
 祖國革命未成功男尊女卑牛男弄璋生女弄瓦今幸而南北統一男女平等女子亦有參政之可能則今後弄璋者不限於生男而生女亦得此美滿之佳話有弄璋之喜者盡購之  
**海珠夜月**  
 (每包一元)  
 海珠夜月爲羊城八景之一亦爲先賢李忠簡公釣游之地而程璧光先生護法南來殉義之所也本樓特製此品願我僑胞毋忘海珠與魏峨於海珠爲人景仰賢人烈士  
**慎食素月**  
 (每包八角)  
 素食爲延年益壽方法之一近世名人與夫衛生家醫藥專門家皆認爲必需者孫中山先生孫文學說亦推重素食爲合衛生伍廷芳博士終身素食得享遐齡本樓得衛生專門學者指導特製此品素食衛生家尚祈留意  
**雲南腿月**  
 (每包七角二占)  
 雲南古名滇中真誠帝制雲南首義義賊既倒民國復興本坡僑胞不乏革命烈士則身於討袁討莫討陳討段諸役者不可勝數本樓特由雲南運來火腿製爲月餅餅飽於賞月之際一念及雲南倡義而近日常人心叵測每以爲貨真本樓運來特由湖南購來蓮子精製爲蓉香甜酥滑與別家所製不同請嘗試之  
**湘蓮蓉月**  
 (每包七角二占)  
 羊城河南成珠之鹹肉小鳳餅其妙處久已蜚聲海外獨得是地者莫不亟思一嘗風味以快朵頤本樓餅師獨得其秘以改製月餅應時出世俾嘗風味者當之有得隴望蜀之思未嘗其味者當之亦足快慰渴望也  
**五仁鹹月**  
 (每包六角四占)  
 椰蓉素月每包七角二  
 椒鹽素月每包七角二  
 荳沙肉月每包六角  
 荳蓉肉月每包六角  
 足斤四角  
 足斤四角  
 舖在石叻余東旋街大幫批發面議從廉  
 民國十七年八月卅一日



同日柏林電、柏林政府與報界、對白里安之演說、非常重視、謂對法德兩國政策之重大打擊、表示不信任德國對和平之誠意與願意殊屬可哀、

同日內瓦電、法外長白里安語路透訪員云、余在國聯大會之演說不圖引起擾攘空氣、誠余不勝詫異、余不過欲表示法國對和平之努力、而未嘗暗示德國有戰戰兢兢、余確然有謂德國已裁軍、并切言法國常努力於和平工作、但某國家之職務全權代表爲不可辯駁、裁軍之問題、非常坦率直說、揭發真相、實無從以解決、法國若因蘇俄之態度、而停頓其裁軍之努力、則爲法國之恥也云云、

### 日本波斯商約將成立

九月十四號柏林電、日本與波斯在提哈達議及與商務條約、將近成立、此約規定交派公使與領事云、

### 西印度有颶風

九月十四號倫敦電、理藩部已接利活島總督來電、謂有颶風掃過該島、安鐵圭之政府衙門、電話線及私人物業、皆大受損失、目下未聞有死傷人命、該島與外間之交通已中斷、杜文尼加之行政報告是處因颶風損失不貲、

同日紐約電、西印度發生劇烈颶風、聖佐安處之政府驗風表、昨日被颶風吹去、在未吹去之前、該表所記之風力爲每分鐘一百廿二里、

里高處與外間之海電與無線電、初尚能傳達消息、謂颶風掃過之範圍甚廣、單獨聖佐安一方、損失約算二百萬元、商務完全停滯、但現時則消息已斷絕、詳情無從得悉、聞颶風仍未稍煞云、

英外相曾伯倫所乘之郵船與金馬號、現由巴文德首途往夏那、乘此船所航行之方向、適在旋風掃過之途、因旋風現正向加里邊海吹過、昨日里高狂風暴雨、恐不免死傷多人、聖佐安方面慘遭颶風、里高之大學校受創甚重、船務亦大受牽累、

至於美洲、亦有損失及喪失人命、尼巴加士之東北與德高他之東南、皆有風災、死者至少十二人、傷者數十人、損失約算達廿五萬磅、有一學校被颶風吹塌、斃小女子一名、重傷教員一名、此校風狂吹時、校內有學生不少、紐約當局現已調專車載醫生趕赴災區施救、

同日樂克福電、有一間椅廠製造廠、爲颶風所毀、變成一片瓦礫、工人葬身其中者約有百餘人、現已掘起屍體卅具云、

同日立卑無線電、颶風吹過西印度、聞地方已大受蹂躪、杜文尼加政府致理藩部之電報云、此數日間不能計算其損失、杜文尼加相信爲數甚鉅、一切碼頭均已毀壞、海邊地方亦廢爛不堪、至於鄉村方面已無消息可通云、

### 美國再討論對俄態度

九月十四號莫斯科電、報載美國國務卿洛格與參議員波拉氏已再討論對俄態度一說、已引起莫斯科一般人之非常注意、波拉氏對報界記者云、蘇俄之加入戰約、似成一新局面、美國或由此而承認蘇俄、

### 萊茵撤兵問題

△法內閣將向里安態度

九月十四號巴黎電、聞法政府已一致嘉許外交長白里安在日內瓦所取之政策總綱、

同日柏林電、德國保守黨已請外交長呂代表摩利亞氏返柏林、將萊茵問題之目下情形、報告外交長任委員會、然後始繼續交涉、聞此舉係由于白里安在國聯會之演說所促成云、

### 泰順興啓事

啟者本號前用沈井順君爲前東主往來買賣之職自現年陰歷五月初四日沈井順君回籍此來叻並無買賣本號之事沈君如有與諸親朋好友往來借貸担保等情向他經手是問概與本號無涉特此聲明以免後論此佈

民國十七年九月十二日

泰順興公司啟

亨 利 利 陰歷八月 初六由檳城到叻  
詩士頓 陰歷八月 初九日到叻  
各界有欲配貨買座者請來接洽爲荷

### 遷店啓事

逕啓者敝號現遷在本街(即希厘實得力)門牌九號辦事如有接洽事宜及惠寄文件者請按址顧臨是荷

民國十七年九月十一日

漢成船務公司全啟

### 最近著名三大巨片出世

廣州天南影片公司出品之

## 還金俠史

十大本

主演者南方童角明星伍啓心姑娘

上海金龍影片公司之武俠名片

## 海上女俠

九大本

主演者程競雄李偉偉導演者洪濟

上海瑞田影片公司之武俠危險滑稽愛情新片

## 海上奪寶

九大本

導演兼主演任心田

以上三片皆爲我國最近之傑構表情細膩劇情完密光線充足佈景華麗不日便可抵叻 諸君如欲購買或租賃請移玉至金榜馬路門牌六十八號(電話一七五五)愛國影片公司接洽可也(英文通訊處) 68 Nelson Road, Tel. No. 1756

### 告廣張新店旅發

KWONG FAT HOTEL  
No. 178, South Bridge Road, Singapore

富之地故我華僑工商業於斯者達數百萬人本主人應大勢之潮流早已計於斯處設店於今南洋僑胞所寄望於此特設分店於石叻經營數月今已竣工上吉八月初一開張其地點適中舖陳雅潔房雖有上中等級之分取價從公招徠無不稱便此佈

石叻廣發旅店主人披露

民國十七年九月十三日

### 樓酒祥吉

家家寶月應先占。况又是清中曉。割餅對月也風流。揮翰百篇不厭。可以開襟慰心慰。端尋月姊同消遣。吉祥好。春。送禮才無吝。舊年食過如今念。致有香噴噴。也。算是過去又來的經驗。配景裝璜點染。本樓最出色爲社會上至著名的蓮蓉月餅向來報効社會。慈善公益每年贈出數千包。不過本樓互助之微意得蒙各社團獎贈以(蓮蓉)惟一(月餅)無雙。八字本樓得此贊許更加勉勵研究以副各界人士之所推愛也此屆中秋特製金腿肉月五仁什錦咸肉月豆沙豆蓉肉月加頭足斤應有盡有尤爲特色更兼推廣出水生意以便各埠到叻採辦今特設分棧於新嘉坡新嘉坡牛車水戲院街四號六號八號十號開張本樓舖在新嘉坡牛車水戲院街四號六號八號十號開張

吉祥酒樓司理人黃子炎啓

民國十七年九月三日

### 聘請教員啓事

啟者敝校欲聘請教員一位須有中學以上程度兼能用國語教授者方爲合格每月薪金五十元 諸君如願就聘請於四日內將履歷及住址函知本校以便董事會表決聘請是盼

△校址大坡中華影戲園後街即經緯門牌廿八號二樓

民國十七年九月十五日

覺覺學校啟

### 注意 南洋群芳錄徵稿啓事

注意 注意 南洋群芳錄徵稿啓事

(一)本錄徵求一切香艷著作及(粵曲)小說(燈謎)附錄(諧著)詩歌(浪浪漫談)筆記等其文稿以文言爲主體每篇須在七百字以下及未經他處揭載者爲限并請同時附一稿函投如不受聘請投稿時於稿尾註明

(甲)二元(乙)一元(丙)五角

(二)投稿者請將姓名住址詳細註明并加蓋小章俾支領酬金時對照

(三)文稿恕不寄還如投稿時聲明并附有郵票者當在十五日內寄還但經本錄採用之稿不在此例

(四)本錄出版後廿天如未有他人揭發其文稿係抄襲者則可前來領酬

(五)文稿直寄本坡大坡馬六甲街九號三樓本錄編輯部(附載)本錄經已籌備完妥行將付梓如有欲刊登其相片及歌曲者請將相片本錄編輯部無任歡迎如欲刊登其相片者請即到大坡山仔頂新嘉坡新嘉坡戲院街四號六號八號十號開張

南洋群芳錄編輯部啓

民國十七年九月十七日

司公 動報 效山 東慘 禍壽 販會 標象 柴火 百箱

元大千一銀獎領司公本到即是不明證人有如柴火與瑞正乃此



雞象標火柴

上圖 盒傍 之破 洞是 證明 本公司 機器 器所 致斷 非與 日本 有關 諸君 勿誤

請買此馳名雞象火柴此種上等火柴係出歐洲瑞典國其火光清朗擊火無聲久爲馬來亞人們所歡迎的但近日市上有很多假冒本廠的火柴故購買時請注意

「雞象」而批發家則係新嘉坡吧智申西邁有限公司此外並無別家代理此種歐洲瑞典國所製造的上等火柴

吧智申西邁有限公司 新加坡 檳榔嶼 及吉隆坡

Sole Agents  
PATERSON, SIMONS & CO. LTD.  
Singapore, Penang, & K. Lumpur



◁ 華 僑 銀 行 有 限 公 司 ▷

**The Oversea-Chinese Bank Limited Singapore**

逕啟者本行實備雄厚資本開辦以來迄今八載備受各界信任近更推廣營業增設分行及代理於國內外各埠以便僑胞匯寄款項以及附儲定期活期存款其全年利息五厘倘其餘短期可向本行面商備議  
應願極表歡迎茲將本行資本職員及分行代理 列左

公積餘款	所欠負債	元收股本	發定	原
一五二五〇〇〇〇	一五二五〇〇〇〇	五二五〇〇〇〇	出一〇五〇〇〇	定二〇〇〇〇
〇〇〇〇〇〇〇〇	〇〇〇〇〇〇〇〇	〇〇〇〇〇〇〇〇	〇〇〇〇〇〇〇〇	〇〇〇〇〇〇〇〇
元	元	元	元	元

陳錫光(司理) 陳芳錦(庶務) 經理部  
 邱國瓦(總理) 陳昌生(總司理) 王正序(滙兌主)  
 陳錫光(司理) 陳芳錦(庶務) 經理部  
 邱國瓦(總理) 陳昌生(總司理) 王正序(滙兌主)

檳城 仰光 占卑 吉隆丹 吉隆坡 門  
▲通酒處  
倫敦 紐約 香港 上海 日里 怡保 坤甸  
亞比 汕頭  
民國十七年八月十四日 啟

久咳成癆

多咳傷肺日久成癆查治癆必愈之藥迄今各國  
尙無發明目下只有 專門治咳大醫生  
唐拾義久咳丸直接有革咳溶痰之效間接有防  
癆保肺之功正本清源舍此莫屬防微杜漸特此  
忠告有咳諸君速服速服 每瓶一元

永遠除根  
**哮喘丸**

此丸乃專門治咳大醫生唐拾義發明專治哮喘氣急目眩口呆腰彎臍伏喘甚之時汗流如雨喉中有聲難以言語寢食俱廢毫無生趣一服此丸立刻喘止痰消且能除根免發久患斯疾而急思脫累者請速試之

每瓶一元

世界各埠均有經銷

上海廣州香港 父子大藥廠發行

Savaresses Capsules Incorporated in England

▷ 五淋白毒菌之敵 ◁

性白毒病與婦女白帶或膀胱炎等症其功效之靈驗及穩妥已經世界上各大醫院大醫師所贊許而定爲患白毒五淋病之一種給劑故此丸天下之五淋白毒病菌俱惡視爲彼之敵患者所注意焉



○士巴禮士五氏五淋丸

檀香油爲五淋白毒病之特效藥爲世  
界藥學士及醫學士所公認矣然粗製  
劣品不但效能不著且有損害腸胃之  
虞故患者不可不慎於選擇也士巴禮  
士五氏五淋白毒丸係以監製之膜包  
極純之檀香油而成能治急性及已慢

英京倫敦立雪洋行發行  
南洋各大藥房俱有發售

新嘉坡林和泰茶莊廣告

LIM HO THYE No 20, Hockien Street. Singapore

本莊主人素精茶業自開茶山歷年遠選武夷安溪奇名色種開設本坡福建馬車街價廉物美久爲僑胞歡迎際此北伐完成三民主義業已實現則振興國貨更爲救國要圖爰將名茶價目登明報上俾愛國諸僑胞任意擇選自當格外克己以副惠顧雅意

本號八斗連玉花茶每連卅元零五  
本號四斗連玉花茶每連二十元  
本號二斗連金花茶每連十八元五  
泰香八斗連烏龍茶每連卅元零五  
泰香四斗連烏龍茶每連二十元  
源泰八斗連玉花茶每連十八元五  
源泰四斗連玉花茶每連十八元  
本號特別白毛猴每箱一百庄六十元  
本號白鹿洞正白毛猴每箱一百庄五十元  
本號貢品鐵觀音每箱一百庄五十元  
本號貢品玉美人每箱一百庄廿一元  
本號正雪梨茶每箱一百庄十九元  
本號正岩水仙茶每箱一百庄十九元  
本號正秋烏龍每箱一百庄十六元  
本號正大湖水仙每箱四十斤十五元  
四兩庄鐵盒特別白毛猴每盒一元  
四兩庄鐵盒特別鐵觀音每盒一元  
本號錫罐大紅名色每罐一元  
泰泉黃葫蘆雪梨厘庄每箱一百庄十四元五  
泰泉紅葫蘆雪梨厘庄每箱一百庄十四元五  
新嘉坡福建馬車街林和泰茶莊林本道啟

伊尹氏喉症藥餅

名馳天下者久矣

蓋凡欲免外感傷風。喉癢喉痛一切病症。殺除喉內各微生物者。應當備而又常用此藥餅。便能自保無虞。又入影戲場。或入大隊人叢之中。先順將此藥餅一物。由空氣中浮送。

●請僑胞注意●

北京同仁堂

●風濕活絡丹 曾經本坡諸大名醫研究，與衆不同，確證明可達到人身經絡舒活，宣通氣道，凡患風濕風痰，四肢麻木，腰膝疼痛，步履艱難，或年近四旬，謀慮過度，勞碌多痰等症，即請預服十粒，立能驅風除濕，清心明目，寬胸暢膈，屢治屢效，靈驗無比。

每丸四角半

◎太乙紫金錠

關錢。治百病。內可以服。外可以敷。凡無名丹毒。瘡疥附肉。  
 心氣痛。肚腹疼。頭痛。牙痛。小兒驚風。脾病黃腫諸症。  
 大有起死回生。真爲居家旅行至寶。 每錠二角

● 梅花點舌丹

形惡腫毒及咽喉紅腫等症。初起一服即愈。已成服之。消  
易潰。每服一丸。先行飲水一口。將藥點在舌上。以口麻爲度  
。再用無根水送下。蓋鼾睡之。汗出乃愈。此丹靈驗之速。遠  
東紳商盡皆知之。居家不可不備也。 每袋十九六角

蟾酥錠 專

硬・及一切蝎蛇咬・熱帶草地毒蟲傳染・或濕氣癢痛不止者  
・俱用涼水磨化・塗擦患處・痛止愉快・神效迅速・

每錠二角

民國十七年五月十六日

中華土產公司

酒店街第三號

平安是賴

百家利有限公司救急平安藥水出世已十載於茲久爲社會稱許同胞樂用經 蒙各埠名醫善堂醫院保證展覽會賞以頭等金牌凡有  
一切急症服後限五分鐘無不見功其治症之靈收效之速屢 蒙  
用者見許實非本主人飾詞欺世藉爲盜利也  
諸君凡有家庭責任者有舟車旅行者有熱心濟世者當備此藥庶免  
臨渴而掘井之患也並將各要點謹列於下

**主治各症**

中風中痰  
霍亂抽筋  
痾嘔肚痛  
時行癘疫  
山嵐瘴氣  
酒醉暈浪  
新久發冷

四時感冒  
胃痛氣痛  
水土不服  
風濕骨痛  
傷風咳嗽  
頭痛神倦  
風寒邪濕

南洋各埠均有代理

香港華商百家利有限公司謹啓



胡此韓康業  
濟人疾病中  
世求延壽術  
養長惜春風  
脾病人人治  
散靈處處通

陳李二生同肄業陳生因脾病瘡積荒謬許久忽一日病發上氣喘急  
李生曰弟者番抱病延纏日久經醫多致終不見效後因救念是相惜  
迷津告我父央人往某藥房購福建胡濟世膏藥如法醫治還家  
瓶即見精神日益飯量有加今已身健自如惟脈癰痠痛過甚但覺  
漸復元茲貢精神上課離群已久得與同窗復相見者發脾懷前全賴  
厥功是乃仁術也濟世之名得稱其實凡脾土虛弱後天不足言不獨  
大小男婦皆能施濟吾因之有所感情并擬一則登諸報端為相憐  
病者知所問焉



癸亥年十二月初二日

新嘉坡 永生堂總經理



# 光全國貨

星女牌香煙



氣	烟
味	質
芬	純
芳	淨

特一電版

中國華商烟草公司總批發  
牛車水戲院街門牌二十號



電話五六四門牌二十六至二十八  
**漆木街廣安號披露**

馬路廣隆棧謹白

啓者本社發起籌賑災之學以舒魯切災癘漸新濕熱心實助如  
効篤福更蒙各商翁善士踴躍輸將而賑款均有所賴茲將各善具  
芳名屬品謹登報端聊代山東灾民稱鳴謝悃而已

藝文助國父信箋兩打又報効印件 劉溥天助眼丸五十粒止咳藥  
 水廿五枝 衛安公司助施林氏頭痛粉一百包又杏仁露六罇 陳  
 慕潔繪像傳習所再報効油畫廿三幅 陳慕潔女士捐銀三元 李  
 惠芳女士 劉溥天 各捐銀二元 晉安公司捐銀五元國民商業  
 儲蓄銀行認捐五元 華僑書局報効文房用品五元 廣福成報効  
 偶然公司香水兩打又生髮油一打又華豐香梘兩打 羊城保險公  
 司 各上海保險公司 各捐兩元 怡盛有限公司金鋪捐銀十元  
 再者同僑熱心贊助者請隨時報効本社除雜費報効以彰盛德  
 民國十七年八月八日 續誌賑災計詳啟

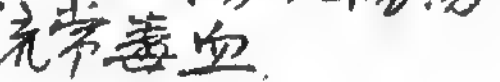
南洋總批發石叻怡保庇能會豐商店

白濁乃花柳病初  
步若不速治則變  
橫痃魚口下疳血  
淋腫痛潰爛者十  
堪言本醫生具不  
餘年經驗秘製此  
丸專治新久五淋  
白濁不論體症濕  
熱或花柳傳染有  
痛無痛均能保証  
患者藥到病除永  
不復發患此症者  
不可不試

每瓶二元  
小瓶一元  
(總經理)

石叻會豐商店  
堪羅會豐商店  
庇能會豐商店  
三寶壟五洲藥店  
泗水三昌公司  
泗水中華公司  
巴城大世界公司  
總發行所

上海三馬路  
大舞台對面  
姚佐穎大藥房  
各大藥房大藥  
材店均有出售



石叻 吡叻 壠羅 會豐商行總代理

**C. RAMS**  
CHINESE GENERALIST  
*Singapore*  
**WAL ON CO.**  
7 Upper Macao Street  
SINGAPORE, S.S.

司公安  
總代理  
新嘉坡  
裕和門  
牌七號

廖威醫生錄製之保精益壽丸乃治腎虧之第一良藥凡見有腎陽發

保精益腎丸  
每盒一元二角  
每打十二元

十元  
一元角

民國十七年三月一日

南洋總代理石叻庇能怡保會豐商店

身熱頭痛肚痛積滯霍亂疴嘔傷風咳嗽山嵐瘴氣水土不服及七十二種痧症即服即愈近日市面假冒偽藥太多本主人爲慎重生命起見特鄭重聲明僑胞如採辦朱中興普濟水請向石叻松柏街衛安公司接洽方是本字號正貨也

註冊雙蓮券  
別人不得假冒

氣痛腹痛 胃食最宜  
痛靈丹 沈痾立起 命生靈  
永遠除根 無患此藥 銷  
流海外 洋代售 多向  
方良藥 妙靈丹 久  
已人稱贊

新濟世  
名馳世  
丹靈痛

三百廿四號  
上香港  
大馬路

中醫許達成

有醫時福祿無倫  
居家旅行救急靈  
品不可不備所  
費無多霎時叫  
可得多用如本  
號之氣痛靈丹正  
是救急扶危之聖  
速胃痛氣痛小  
肚痛腸痛氣痛  
氣痛服之即止  
老幼皆知其妙  
處處有代理價  
低廉

每樽祇售二毫  
石叻松柏街  
安公司總經理  
南比叻亞里

[illegible][illegible]

**各埠**

院龍新街中法藥房  
隆坡茨廠街廣衛生  
怡保羅戲院街會豐  
檳榔嶼地安街三昌  
泗水小南門二昌  
坤甸卑廣發公司

**代理**

芙蓉醫院街天介

通新馬路中法藥房  
棉蘭華廟前街中法  
吧城畢大牛公司  
三打冷第五洲藥房



壹萬元的賞格

英美烟草有限公司（海峽殖民地）分行所  
出售的絞盤標（即白）香烟倘有人能以  
確實證據證明其不是在英吉蘭製造而係  
在別國製造的以及此烟係含有損身的物  
質者可到本公司分行領取賞格銀壹萬元  
決不食言此佈

英美烟草有限公司海峽殖民地分行啓

英一千九百廿八年九月六號



(片唱堡登興)



福建廈門名伶御前清曲（綉琴唱）

(大幫新到)

注意呀  
諸君好嚟的  
興登堡唱片  
第二期經到了



GHULAM NABI HAKI COLLECT  
34-1 Hill Street Singapore  
Special Treatment for  
Eyes and P.D.

牛車暎昧金色印度著名眼醫  
本醫生專醫眼科印度著名眼醫  
前年痔瘡惡毒癰濕血毒野頭  
芒果咸柑骨痛一切花柳等症  
今來南洋印五年久蒙各別國  
人任用即蒙醫藥法與別人同  
賜余之藥則諸等症無用刀割  
書根無上流毒之患本醫局醫  
醫藥富者取回遊資以濟世為  
如戚友有患此者來醫可見算  
吾言之不謬也  
本局設在水仙門二馬路三十四  
即救火館對面是也

新嘉坡爪亞街潮商公司總經理

輕艇行	三片	正更深	一片	盤山遊獵	二片
魚水相逢	一片	拂枕着衣	一片	早起日上	二片
龍門樓	一片	出漢關	一片	思想情人	二片
雪梅恩君	一片	爲伊割	一片	一張眠床	一片
到今送香	一片	跪步行	一片	一個賭博漢	一片
鼓返四更	一片	滿空飛	二片	忽聽見枝上	一片
燈花開	一片	秀才先行	一片	當初時	二片
一路安然	一片	雪梅守節	一片	儻身出去	二片
誰人親像	一片	思量不甘	一片	正月鬧葱蔥	二片
百鳥圖	一片	大杜鵑	一片	昨冥夢	二片
孟姜女哭五更	一片	大食婆媳	一片	百花圖	一片
(新到)	潮州老中正順香班	大脚女子	一片	山險峻	一片
雙蓮婚連下	三片	祝雲台遊地府	二片	情婦人	一片
愛國四傑	四片	女訟師做狀	二片	典頭看女人	一片
化裝雪恨	三片	張廷芳(下連)	二片	姑嫂別	三片
(新到)	潮州老寶豐班	碧雲淚假鬼	三片	青年寶鑑	三片
虞伍鳳釣魚	三片	巾幗英雄	三片	吊祭結局	三片
三癩哥	三片	京亭別	四片	空門賢媳	四片
		秋心淚	四片	劫後緣	三片

(電話三七五三)

石龍軍金鴨標戒煙丸



此藥房存濟世之心抱愛群之念自開辦以來所製各藥早蒙中外人士推許其以消售各埠有益於人羣者種類實多惟有戒煙一藥尚未製造受害者至今未有已實所缺憾故特留心研究攻煉有年始能發明此藥丸經通羅實叻兩政府化驗全無鴉片嗎啡等質純用正

強四肢爽快百病不生遠近馳名功效卓著服法大約每罐吸洋烟一  
分重者服此藥丸一粒每罐三分者服此丸三粒每罐五分者服此丸  
五粒餘照類推服至一禮拜後減服一半二禮拜再減服一半三禮拜  
烟癮自斷誠是神效之聖藥也以上所訂之粒如不過數罐再加多小  
諸賜君願請認石龍軍金鴨標為記庶不致誤 每盒四十粒

星架坡五代天宮街萬山堂總代理

民國十七年八月十三日石龍軍大藥房同理百叩啓

祥吉林  
茶意女

良和可以救國良藥可以救人當節災荒流金朱  
麒麟石端陽節過暑氣堪虞而調冰宜藕飲茶等  
瓜之食涼品最足偏亢因火每多致病本主人愛  
心已特將批撰前應如意香公又刊去此等八  
味甘和芳香逐穢虛更均合老幼咸宜尋常是日  
園宇凉暑生津散熱偶沾夏更不常脫難搗一似  
律門紫竹報來京簡平安願為菩薩楊枝洒遍六  
千世界

林吉祥主人鵲廷氏謹識

主 四時感冒甲極獨步 頭刺身熱新中露俱各  
疴嘔肚痛百發百中 胸膈脹悶清心無算  
傷風咳嗽立見奇效 四肢骨痛的疏好用  
伏熱感冒煎飲即愈 癰瘡火服之即妥  
止渴醒酒功推魁首 嘔浪頭暈應驗如神

集店材藥華各貨

各代理  
石叻會豐商店  
石叻余仁生  
石叻昌發公司  
吉隆坡有興隆  
金寶華萬祥號  
庇能華有生號  
檳羅會豐商店  
太平華利昌號  
庇能華裕生  
庇能華胡長興  
庇能會豐商店

林寬

各代售

本號聯莊

# ○福安綢布莊專理兩廣銀面

號專營兼滙駁兩廣各埠銀面滙票開創以來荷蒙各界稱許敏達  
 高滿交兌靈通茲特大加擴張各埠南洋群島西貢仰光荷屬遍  
 分號以應諸尊惠顧誠恐未及週知茲特通佈今將各號開列開列

廣州市有信本座	廣州市補信銀莊	廣州市禮信銀莊	廣州市均信銀莊	廣州市曜祥銀莊	香港祥信銀莊	香港福興本莊	上海福興輪本莊	怡保福信本莊	安南豐利成米機	石叻廣有成綢莊
---------	---------	---------	---------	---------	--------	--------	---------	--------	---------	---------

舞罷歸來

星月皎潔。銀河在天。舞罷歸來。粉汗瑤瑤。嬌軀的的。珠香粉氣。分外撲鼻。使郎心醉。此非夏日宴會。夜半跳舞歸來。嬌慵欲睡時之艷態乎。此種幸福。較諸從則所謂閨房畫眉之樂。有趣何止萬倍。然夜行多露。涼風沁入心脾。嬌軀亦最易致召清恙。真個多情體貼者。當時時購備虎標八卦丹。使舞娘於宴後舞前。常含一角。則非但可免除風寒咳嗽眩暈等病。且口中香澤。更吹氣如蘭也。



**虎標八卦丹** 有左列種種之功用  
 爲夏日跳舞所必備

<b>內科治</b>	一切咳嗽 感冒風寒 頭眩暈 寒熱交作 時行疫氣 猝然昏倒	胸膈飽滯 傷寒中暑 霍亂吐瀉 中風中痰 心氣腹痛 風障痧症
<b>外科治</b>	手足腫痛 跌打刀傷 無名腫毒 遠年腳疔	膿水淋漓等症

**等病**

◀ 司 公 限 有 利 得 謀 ▶



( 班 員 考 察 )

本公司代理狗仔事商標之唱片中外馳名  
久蒙 男女雅士讚賞已最近本公司特七  
各唱片其音韻清高大有研究唱片之製  
爲久可用片內之聲高如前不比別種  
之唱片未可久用請爲留意研究也

▲茲將最新唱片臚列如下

盲孤女痛父	五片	雙相思	一個小工人	一片
王寄生夢會	二片	好男兒		一片
白氏悔過	二片			
菊中會	五片	八戒求婚		四片
八戒招親受驚	一片	金花牧羊		二片
金花會夫	三片	蔚如教子		四片
情天鑑	一片	遊石(蟬玉自嘆)		六片
遊石(蟬玉)	三片	蓮(蟬玉會君)		一片
移花換柳背約	四片	盤絲洞		一片
移花換柳背約	四片	移花換柳踐約		三片
絳玉神探	三片	張掛揭曉		二片
拖車	四片	空谷蘭		四片
墓前別	六片	新人的家庭		二片
後母淚	三片	孝女復仇		一片
玉潔冰清	二片	憐解自由		三片
呆中福	三片	巧月沐浴		四片
文武二少年	三片	好寡婦		四片
文氏鐘	二片	和氏頑雪		三片
梁祝痛史上學	四片	古井重波		三片
梁祝痛史上學	四片	紅拂私奔		六片

潮昌號爪亞街 南聲號漆木街  
松興號二馬路 茂發號二馬路  
潮商號爪亞街 華星號二馬路  
水仙門 水仙門



南洋要聞

(續)

瓜拉比勝之學潮

瓜拉比勝華僑學校、自創辦於茲、已逾十餘年、雖無優異成績、每屆董事諸君、尚能積極整頓、力謀教育普及、本年學生增至百餘名、其中有高小畢業者、該校為適應環境需要、當有擴充義務、加辦初中之議、偏是好事多磨、校長張某、急將原任教員辭去、改聘金某暫承其乏、乃金君任事未久、而學生罷課風潮旋生、聞金君曾就學國立暨南學校、係巨商林某介紹者、事屬林某之妻、當與校長張某無嫌、當即照准、張校長遂率同眷屬、趁輪回國、華校無人主持、學生隨之星散、夫以學教者意見微嫌、致演成兒童罷學、大為該埠華僑惜、更為百餘學子情、願該校董事、速籌亡羊補牢善策、勿誤青年求學光陰、更望以後任用教員、需嚴加聘用、勿因感情作用致牽動全局也、

監光比孤連之血案

泗訊二號星期夜、監光比孤連、蘇哥陀儒、發生血案一宗、傷者八人、事因有土人名米庭者、與其岳丈不睦、持刀行兇、將其岳丈刺傷數處、鄰眾聞聲趕援、米庭竟如瘋狗一般、連人便刺、男女重傷者七人、鄰眾見狀大憤、遂協力追捕、米庭知勢不敵、避入荷人宅中、荷人到警報捕、遂就擒焉、事後傷者一齊運往醫院醫治、聞受傷最重者、為米庭之岳丈云、

新荷蘭船上之竊案

泗訊、新荷蘭輪船、數日前由錫江開來本埠、途中辦事員失去現款五百盾、低酒後、失主登岸報警搜查、絲毫不得要領、彼以為望塵莫及矣、後經警署得悉失主同事某甲、曾在此船致其三寶壟戀人、約於輪船抵岸時、暢遊一番、查其毫無積蓄、今竟約其戀人、將其拘捕搜查、結果、果然不出所料、在其戀人相片架內搜出鈔票四百五十盾云、竊賊未會享、身為階下囚、犯法求歡、某甲何愚之甚耶、

夫婦同時被刺

運訊、潮人子英、與其妻阿雲、現居本埠對河北空訓縣除餘地、第五一六號屋、本五日上午七時、子英由市購物歸、甫入屋、突有兇徒持刀向其腹部兩部猛刺、其妻阿雲亦出相助、亦被砍傷腹部、迨鄰人聞耗馳救、兇徒已逃、事聞於警、立昇兩人人中央醫院調醫、有謂該婦曾竊其夫之款二千餘、隨子英逃走、或者此事因是而發生云云、



星福開閩

照瑞之邦異亦光祥之夏華為

良母賢妻 閩女為 福星大 此福星 色補丸 此福星 錫金多 云予患 不眠精 憂之後 一瓶即 異常矣

江蘇長 年過體 補品均 丸數瓶 滿身肥 錫金多 云予患 不眠精 憂之後 一瓶即 異常矣

安徵太 內人因 經期則 眠面無 紅色補 強健矣

山西祈 患痢為 裏急後 凡經售 坡馬六 每六瓶

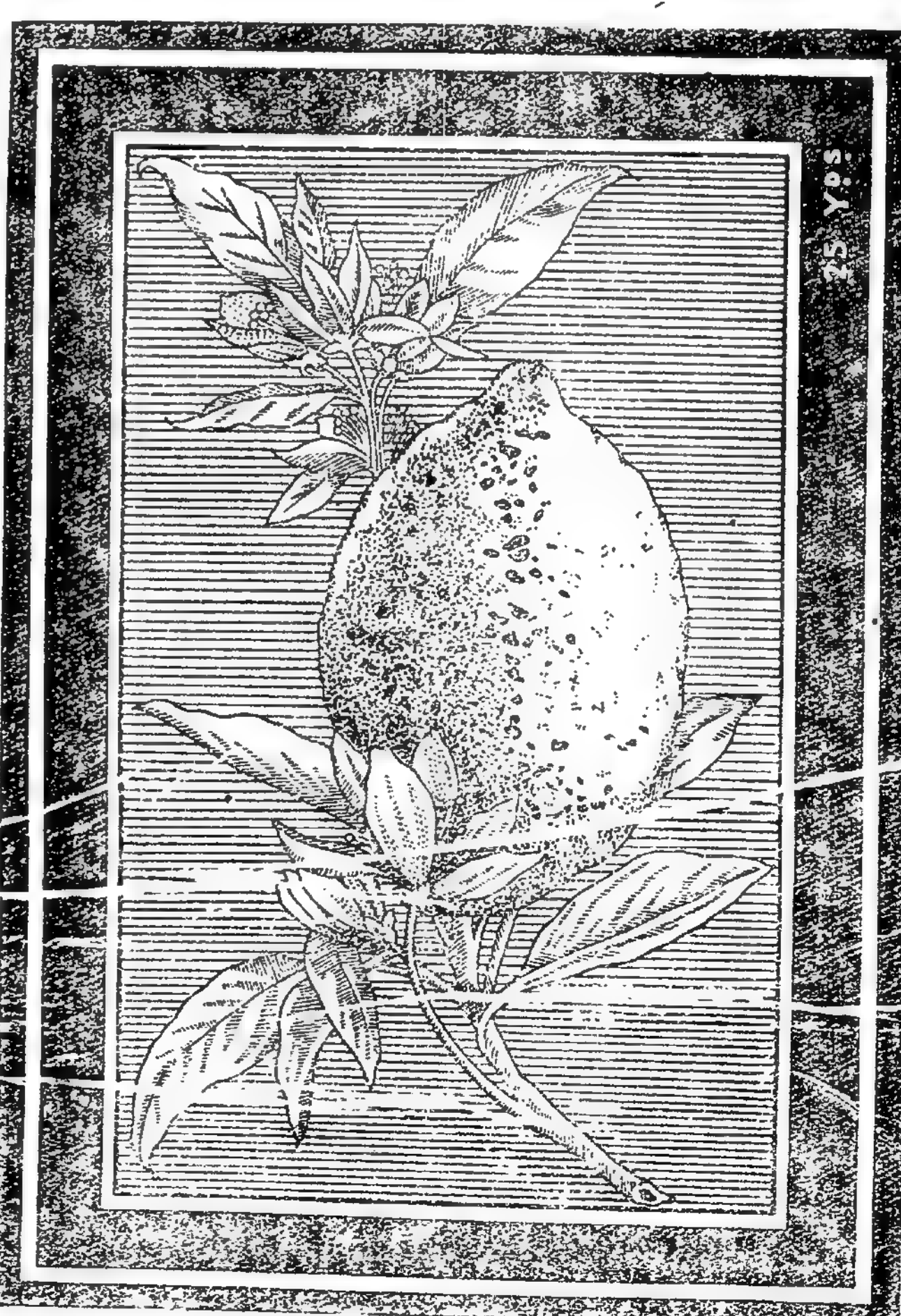
丸補色紅生 (Pills) 醫大士廉韋

害之適宜 愛之 剖瓜消 殊不知 泄瀉肚 堪慮此 多也嬰 聖藥證 以周君 之言可 知不謬



山西祈 患痢為 裏急後 凡經售 坡馬六 每六瓶

英一千九百廿八年九月一號



請購歐洲紅布

本行開創垂百數十年營業信用久蒙南洋商界所贊許向所售四五六磅桃紅布尤為特色該布係瑞士出產雖經久洗顏色不變非尋常雜庄能擬其萬一也現為擴張營業用再標明俾諸士商知所惠顧焉

司公限有南直利洲星

DIETHELM & Co., LTD.

117-121, Market Street Singapore

氏林森

不用針刀

專門脫痔

限日全愈

花柳外症

原銀奉還

並有北京楊少屏女士專脫女界內外痔漏雜症

民國十七年六月廿七日

寓石叻大坡海山街門牌廿六號

的的確確大主也

余經商泗水埠染病多年之症數年之痛苦經余友陳君介紹余往石叻大坡海山街門牌廿六號林森氏診所診治余病即愈余感其德特登報鳴謝并分贈傳單廣告俾各界病友知所趨避余病已深非六禮拜工夫不能奏效而周陳君之介紹余病即愈余感其德特登報鳴謝并分贈傳單廣告俾各界病友知所趨避

民國十七年六月廿六日

歐光誠謹頌



壯強能將孩嬰之君

君之嬰孩若哺以牙力蘇將必能強壯牙力

蘇給嬰孩以壯健之身體實為世界上最純潔及最優等之嬰孩食物醫生常介紹用牙力蘇因彼輩知此外無如是良好之食品也

倘君欲嬰孩強健則宜哺以牙力蘇也

司公限有邁英理代總

號一十樓洋吉亞傍海

Glaxo

Wholesale Agents

The Anglo-Siam Corporation Ltd

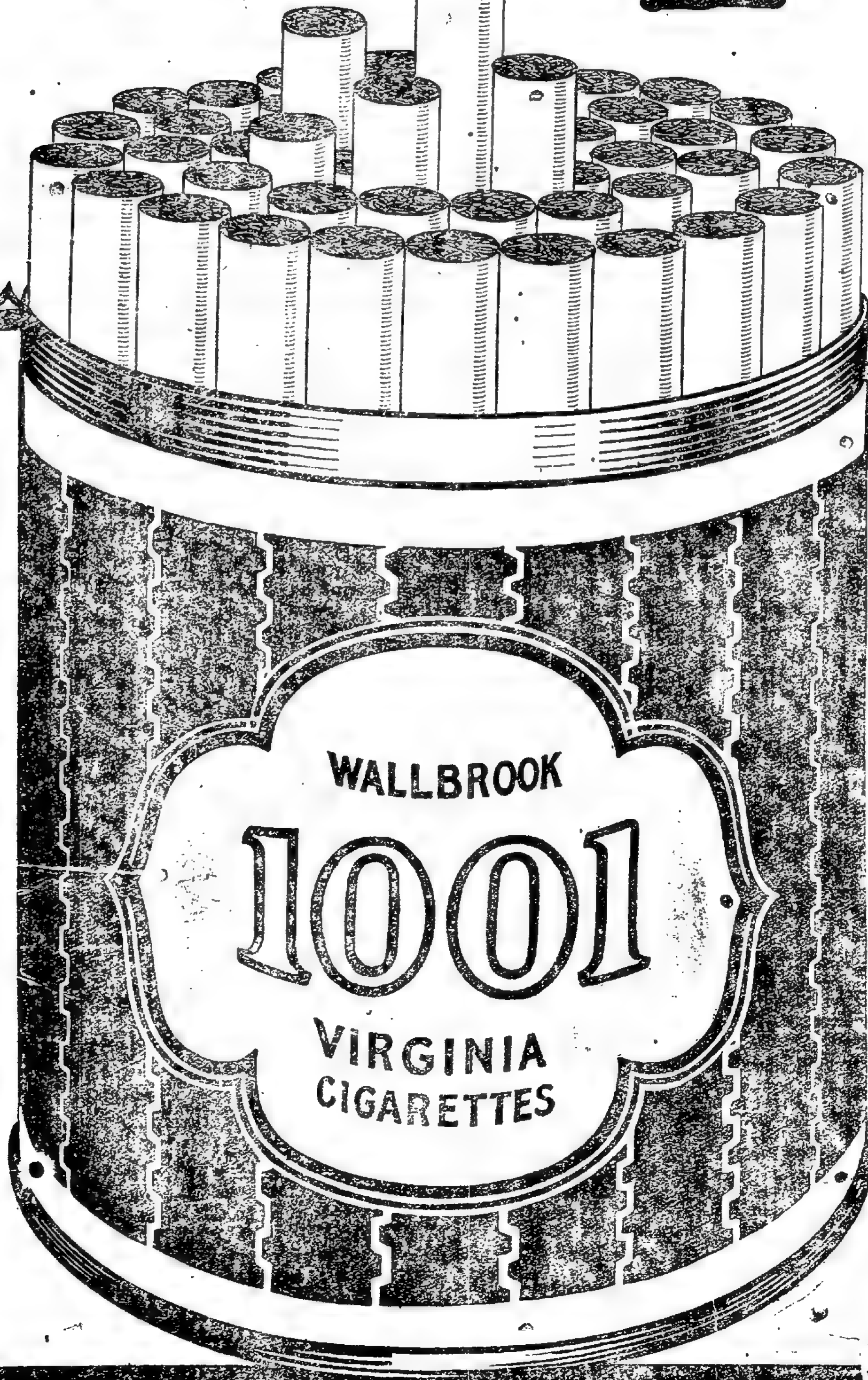
11, Collyer Quay, Singapore.





千 零 壹

新 奇 出 品  
不 可 不 試













外方之計

▲李主席現在之行踪

次由滬赴亞洲皇后船抵港、即轉搭廣九快車、未有逗留、李主席眷屬同舟者、祇主席令姊與其公子兩人、是日亦赴輪還省、主席公子因暑假期滿、趕回上課、主席夫人未曾回粵、因患咳嗽病尚須轉往莫干山養病、預期留山治療兩月、(周)報載先生有與主席一同回粵消息、且預購船票、何以獨自忽然先回、主席往遊英干、先生何不偕往、豈以部務過繁、遂阻遊興乎、頃聞南京行將召集重要會議、先生又何不期待出席、現在主席行期可否確定、(答)主席原擬與余同行、旋因胡漢民將抵屬

假期屆滿，故先行言旋，余爲外交界人，不欲與聞其他政治，是以不復留待首都會議，主席初欲往特嶺（即廬山）一游，並約余爲游伴，旋以時間不足，遂改往莫干山，余因在京計畫整理各公使領事館辦法，及考試外交官領事官事宜，故不克聯轡同遊，祇得在西湖相候，殊事清興，既以船期逼迫，至瀕行前兩日，始獲與主席晤談，主席回粵之期，余去滬時尚未確定，以余意推測，最速亦在一月以後，方能整裝耳。（問）李主席由杭

返滬時、與中央委員吳稚暉、張靜江、李石曾有何大計籌商、(答)主席自莫干罷游返滬、中央諸委員聞聲相集、赴滬迎接、不止吳張李三委員、至所商計畫、大部尚在討論間、猶未到發表時機也、(問)李主席返滬、中央諸委員既多相晤、將來尙須赴京否、又主席留滬、是否專與各委員接洽、(答)主席因約見胡展堂先生、故留滬以待、現在各要人既集中滬上、便可就地晤商一切、或可不必再往南京、(問)報載有莫干山開重要會議事、究竟有無其事、(答)主席往游莫干、純爲游覽名勝、並無政治意味、而記別行爲也。

意財、而同行者皆勳李陶朱羅光兩君、中央諸要人如吳張李等皆不會往、別無重要人物、又何有重要會議、報載係出誤傳耳、(問)許崇智王寵惠兩氏、先後赴滬、何時與李主席相見、(答)許崇智先生何時與主席相見、余未詳知、王寵惠部長到滬、係偕余同往謁主席、叙談甚久、用午點後始退、(問)胡展堂先生到滬後、各方對彼情感若何、有無表示、(答)寧方各要人均極推重展堂、並極希望其進京、如展堂能到京、當長五院之一、(問)先生對於黨國前途感想何若、現在吾國亦已統一、究竟能否啟發、有人謂現在王主席主權在中央、

(答)余對黨國前途、極抱樂觀、因民國成立以來、所謂統一、革閱攘竊政權、此次則由國民政府統馭全國、必能澈底改革、各方融洽、意見一致、國事前途實大有希望也、(問)現中央改組聲浪、甚囂塵上、究能實現與否、如中央實現改組、主席自然留待參加、最近趨勢、先生當有所聞、能見示否、(答)改組中央之事、大多數已認為當務之急、俟李主席與胡展堂陳真如在滬各中央委員接商妥協、如俱皆認定即須改組、成立五院新制組織、則各委員自必踴躍主之、

認為須待下次代表大會方能解決時、則主席斷難留待、因下次代表大會已假定下年一月一日始行召集也、主席曾告余謂留滬約一星期而已、(問)頃聞先生已有出使日本之命、何時方能實現、(答)余奉使日本、確已內定、但委任權操國府、何時下令、尙難預知耳、(問)如國府明令先生使日、將於何時履新、尙晉京否、(答)無論使日能否實現、余於兩月後必須赴京一次、因須辦理考試外交官領事官一事、難免一行也、(問)最近外交趨勢何若、各國人對我國民政府可持何種行爲、(答)最近外交

有無修改希望、關稅自主、能否辦到、先生爲外交先進、對於吾國外交前途、希望能達到完滿地步否、(答)現在外交情勢甚佳、前途止可樂觀、修約進行、亦甚順利、約期屆滿允定互惠新約者、已有多國、在接洽中、具有眉目者、亦有數國、即如

△附中女生請免分校之呈請

粵省實行男女分校、各校行將學生分別轉送、至中山大學亦以  
案經全國教育大會議決、未便獨異、故特將該校附中高師範科  
三年級女生悉數編入女師肄業、雖經該生等呈請依舊制辦理、  
亦不允所請、現該生等以撥入家師、對於學術前途、諸多障礙、  
特再呈請准免分校、原呈略云、生等爲師範生、撥入女師肄  
業、在校級上科別上雖爲適合、但課程上兩校科目既有不同  
、有本校所有、彼校所無、亦有本校所無、而彼校所有者、日

編配文異有某科本校編在第二學年、而則編配在第三學年者、而科程之內容質量差異、又爲必然之情形、今生等距離畢業年限只一年、若轉照他校課程、必不銜接、時即省市立等等學校、亦有以高二年級將屆畢業、撥送別校爲不便、而特別不實行分校者、本級實行分校、既有窒碍、則仍余同校、在教育內容方面、加入特級之學科、及訓練、定爲女生之應習必修科、及選修科、亦與原案精神符合、而生等所遭困難情形、可完全免去、似此得失判然、鈞座明達、當能洞鑒、理合再備文呈

請發給、分發體念生等苦衷與特別情形、特准本級免予分校、俾生等得遂求學志願、安心問學、實爲公便、謹呈校長戴、副校長朱、中山大學附中師範科三年級全體女生謹呈、

**△停收附加賑費之會銜佈告**

八月廿八日、市財政公安兩局會銜佈告、由八月廿九日起、一律停止征收附加賑費云、爲佈告事、案照各種稅捐帶收賑災助二成紙幣一案、前經於十七年二月廿五日、奉廣州市政廳第二一零號令開、爲令知事、查本年二月十六日第一三次市行政會

議、當時議案議決在案、除分令外、合將議事錄投發知照、此令等因、計抄發第一三四次市行政會議議事錄一份、奉此、當將征收加二成賑費、遵照議決案辦理、於本年二月廿九日、分別通令執行在案、現奉市政廳第一一六號令開、現准廣東財政廳第二七零號咨開、查奉行征收附加二成賑費原案、係以六個月爲限、當經轉行遵照在案、王在期限已滿、惟開征此附加賑費、前據各機關呈報日期、先後不齊、自應查照原案、一律扣足六個月、即行停止征收、以輕商民負擔、除呈報暨分令外、

相國達聖委員長、希煩查照、並希飭屬遵照爲荷、等由准此、除分令外、仰各該局長、即便遵照、此令等因、奉此、查征收附加二成賑費、前經由本會財政局公安局、於二月廿九日布告有案、奉令前因、自應照案辦理、扣足六個月、計至八月二十八日止、二十九日即行停止征收、所有應繳捐租捐消防費等項、屆期毋庸再繳此項附加二成賑費、以符原案、除分令外、合行佈告、仰市民人等、一體知照、此布、八月二十八日、局長王鐸聲、鄧世增、

東區善後委員徐景唐、自就職以來、除督促防軍積極剿辦各屬土匪共匪、督促各縣長從速成立治安委員會、辦理衛衛隊保甲、及迅速完成各縣公路外、復對於各縣市教育警政等項、嚴予整頓、今抄錄其最近發出關於整頓教育與警政之兩令如下、一、爲令遵事、照得教育爲立國之本、經費爲辦學之基、二者均關重要、調查本區教育、以前尙稱發達、自經迭次政變、經費不免挪移、而管理者反未得其人、甚至任意侵漁、以致各縣學

內戰增高教育經費、並保障其獨立等語、自應遵辦、現值訓政時期、首重推廣教育、欲期學務振興、端在寬籌經費、故保持教育經費之獨立、實爲今日切要之圖、此次本區善後會議、議決各縣市組織教育經費管理委員會、以管理全屬一切學款、并

行男女分校、各校行將學生分別轉送、至中國教育大會議決、未更蜀展、故特將該校停辦

女生悉數編入女師肄業，雖經該生等呈請依舊附辦，而所請、現該生等以撥入家師，對於學術前途、諸多障礙，呈請准免分校，原呈略云、生等爲師範生、撥入女師肄業，學校上科別上雖爲適合，但課程上兩校科目既有不同，校所有、彼校所無、亦有本校所無、而彼校所有者、日

八日、市財政公安兩局會銜布告、由八月  
征收加二賑費云、爲佈告事、案照各種稅

幣一案、前經於十七年二月廿五日、奉廣州市政廳第二  
令開、爲令知事、查本年二月十六日第三次市政會

後委員徐景唐、自就職以來、除督促防軍積極

速完成各縣公路外，復對於各縣市教育警政等項，嚴予  
查核。其最近發出關於整頓教育與警政之兩令如下、一  
事抄錄其要：照得教育爲立國之本，經費爲辦學之基，二者均  
重要而管理者反未得其人，甚至任意侵蝕，以致各縣學

落千丈、殊堪浩嘆。查本黨政綱、對內政策第十三條、  
中高等教育經費、并保障其獨立等語、自應遵辦、現值訓政  
之獨立、實爲今日切要之圖、此次本區善後會議、議  
市組織教育經費管理委員會、以管理全屬一切學款、并

經費管理委員會、將各該縣市經收之教育經費、悉數撥交保管、並調查各鄉廟產、田田租等款、以之提辦學校、補充經費、教育前途、日臻進步、有厚望焉、仍將遵辦情形隨時具報查者、切切此令、二、爲令辦事、照得警政良窳、與地方治安、閭閻疾苦、在此、在皆有密切之關係、故警察廳應認真整頓、而警官尤慎填選人才、以期警政改良、日臻進步、此次本區善後會議、議決各縣市警官任用暫行條例、酌定資格、定期任期、以勵賢才而共俾進、業經本署錄案公佈施行在案、各縣市長、即便遵照切實奉行、除分令外、合行令仰該縣市長、即便遵照、嗣後任免警官、悉應依照頒行條例辦理、呈報本署查考、司區警官、非有違法溺職情弊、及特別理由、在任期內、不得任意更調、并應力矯官箴舊習、襲用另候差委或調縣任用等空泛名詞、以爲更易張本、是爲至要、切切此令、

江頭公安局 日前布告凡屬娼妓、于出街時、一律須佩紅色繡  
薇花、詳情迭誌前報、現查各妓女遵令佩帶者固多、延不實行  
以圖混充良家婦女者亦復不少、公安局昨特規定罰則、再爲  
嚴厲佈告實行、並准予自由購置、無須拘定花之顏色、其布告  
云、爲布告事、案照本局所定妓女佩花、原以別良娼、而端風  
俗、業經佈告着令一體遵行在案、現查近日各妓女、遵令佩帶  
者固多、而並未佩花、混充良家婦女、遊行街市者、尙屬不少  
、亟應規定罰則、嚴厲執行、以肅功令、特再規定罰則、計自  
佈告之日起、本市所有各種妓女、無論日夜、倘仍有出街、胸  
前不佩花者、一經查獲、各犯應處罰金五元、再犯罰金十元、  
三犯二十元、並酌予拘留、俾昭儆戒、至花之顏色、姑准其自  
由購置、以示寬大、除分令各區警暨花捐局遵照執行外、合再  
佈告、仰本市各種妓女、一律遵照、嗣後務須恪遵功令、佩帶  
花朵、如敢故違、一經查獲、定予嚴罰不貸、幸勿嘗試、切切  
此佈、

○何爲最蠢之法誤人而不覺

治咳而專用破氣之藥以破其元氣此係最蠢之法蓋病者乃咳嗽之故已經元氣被弱偷又專事破伐則人體之元氣幾何豈堪如是之攻伐乎然世人多有不明咳嗽之原理每疑不用降下之藥則不能使咳嗽平順殊不知醫學有釜底抽薪之一法得用藥培治肺胃使氣不致上逆雖不用攻伐之劑亦自然氣順奇可止咳

餘年故所製此止咳丹無論寒咳熱咳新咳久咳夜咳者每盒五角俱神驗異常確係咳藥中特開一格而急宜購服者也

藥奇可止咳丹

精紹 載以

治牙痛肚痛嘔吐比之別家只有薄荷味

**黃金油**

者不同可

此藥係最得心的名皮膚水治痕癢起粒各種皮膚病脾內趾皸陰囊濕毒鹹粒癬癩等症神驗異常限一分鐘止癢藥香而不污衣 價五角 二角半

**各皮膚病限時見功**

**百藥油治爛肉乾水止癢**

治損手爛脚惡水不止頸腋脾趾等俱關皮膚熱毒

膠筒

**調胃丹**

此散瀉藥只微瀉一兩次而止服後不肚痛不寒不燥去濕滯清血毒凡手脚困倦花柳未清皮膚痕癢濕熱大便秘咳嗽婦女白帶等確有神效實煙酒客之藥寶價二角

**頭痛散**

此散治頭痛牙頭眼半點鐘見功不寒不燥並送膠片包散服而不苦重一分六厘功力奇速男婦老幼二分七厘均宜每盒一角

**瘰癧膏**

瘰癧胎毒諸瘡搽藥後無別痛神驗異常倘無爛肉惡水則以皮膚水為最好須分別用之 價三角

搽可食三  
角半一角

代理處 德壽棧 培元堂 春生和 古友軒 吉隆坡茨廠街光明  
 葉奇可 專醫各種咳嗽內傷吐血腦病婦科  
 紅花油白樹油 最多欺假誤人本號貨真價實不賣假貨  
 甲子年二月十一日 仲 葉奇可舖在海山街四十六號

抹滑。百花成香。  
 露為韻。早苦為。  
 誰心。幸他此雙時。  
 花露水用。以便俄國人。  
 老其扶。各力為。印。



此油乃本行巧取各種鮮花及最  
 貴之固堤材料配製而成馨香  
 滑能永保其髮烏潤保無枯脫  
 落之虞且男女均皆合用誠為  
 髮所必備亦保腦髮之良品也

價目  
 大號五角  
 二號三角  
 三號二角  
 四號一角

雙妹 菓子油




雙妹廠所製花露水香氣清幽  
瀟可用正如名花傾國與衆歡迎  
藉此炎熱迫人須預購一瓶以消  
除汗穢也

價目大號四毫正 三號一角半  
二號二毫半 四號一毫

雙妹廠菓子香露

當此炎熱之時渴則思飲本行所  
製各種菓子香露誠合時之用品  
也用法將此露一份開水七份和  
司大之其未詳計共計立七份和

本公司所製各種香油味道濃厚  
歷久不變向蒙各埠製造汽水之  
家購用均稱特式比之從外國辦  
來者有過之無不及也而價格又  
復克己此香油不獨能製汽水且  
可製造餅食及較酒味之用其味  
清香異常也

雙妹廠潔白臭水

雙妹廠所製花露水香氣清幽  
瀟可用正如名花傾國與衆歡迎  
藉此炎熱迫人須預購一瓶以消  
除汗穢也

價目大號四毫正 三號一角半  
二號二毫半 四號一毫

雙妹廠菓子香露

當此炎熱之時渴則思飲本行所  
製各種菓子香露誠合時之用品  
也用法將此露一份開水七份和  
司大之其未詳計共計立七份和

大瓶六毫 中瓶三毫半 小瓶一毫半

雙妹牌清香爽身粉

清香爽身粉 雙妹牌 遠近馳名

生津潤胃消食且有各藥子原質之味豈不遠勝市上所沽之涼水哉

時小兒之皮膚熱毒最易發生若將水一份和清水千份常與之洗之所有此等之患自能清除矣且洗罷肌膚爽滑試之便知其妙

大五角 中三角 小二角

雙妹牌超等牙粉

雙妹牌超等牙粉 雙妹牌 遠近馳名

此粉乃歐西各國男女及小兒日用必需之品且有醫士考驗許爲最合衛生之香粉如有熱痱多生皮膚癢痕等患搽之無不全愈且此粉幼滑而爽能令肌肉生涼潔體留香詭爲試之

每盒連球五角

牙之外層具有一種磁質晶瑩堅固爲全牙之城郭故擦牙之粉必令其細嫩輕滑方不礙於磁質本行所製之超等牙粉特配以適用之端極其牙粉芬芳幼滑正可香留齒頰也

大號二角半 小號一角半

**雙妹牌超等牙膏**

雙妹牌超等爽身粉

此超等爽身粉乃本行之所特製  
者能令肌膚幼嫩且能除却一切  
皮膚之患若浴後用之確能使皮  
肉涼遍體愉快誠日常用品之  
第一

本行所製各種牙粉牙水牙梘久  
爲用者稱許而此種超等牙膏尤  
爲佳妙用之有固根潔齒之功永  
無枯脫衰落之虞且入口清香呵  
氣如蘭盡試之



中號一角二

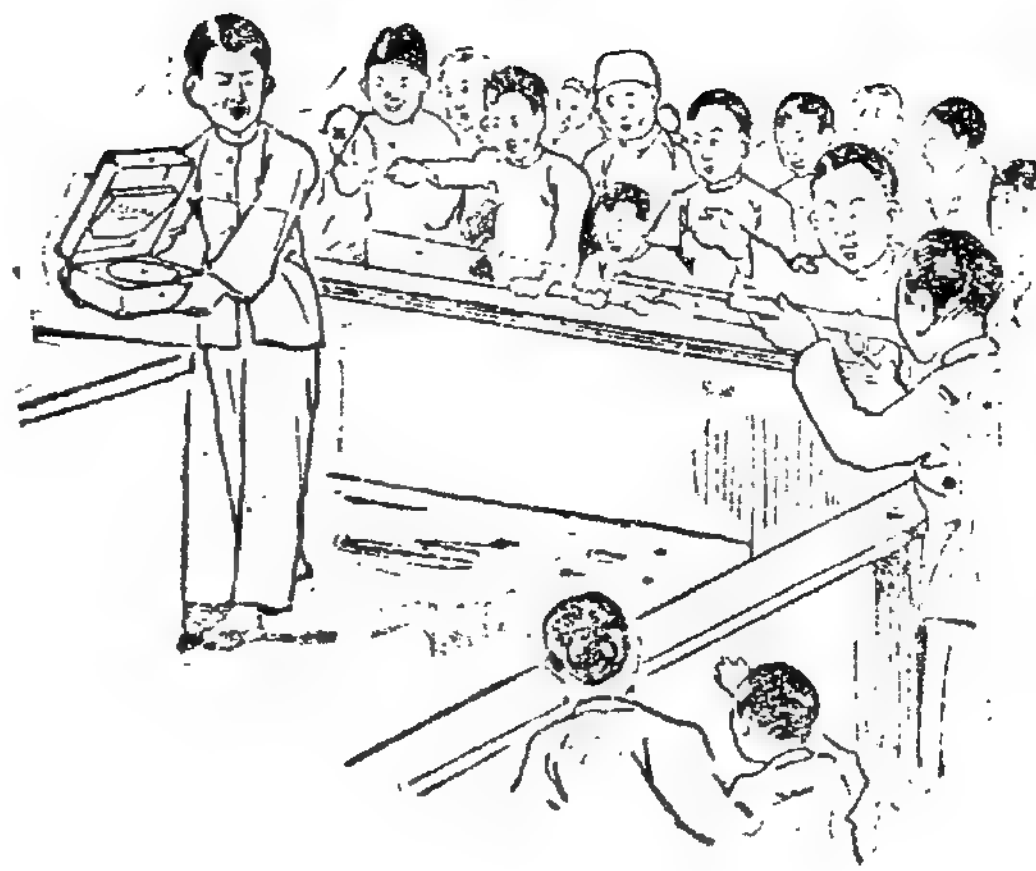
中國廣生行有限公司





胎氣

婦女受孕以後 在二三間 必有一種似病  
非病之現象 名曰胎氣 胎氣雖各有不同  
然一般普通之狀況 不外乎食量頓減  
壓不思食 嘔吐清水 飯後泛酸等情 當  
斯之時 應于每次飯後  
吞此胃鑰二三片  
得以養護胃臟 補助消化 強益母體  
保安兒胎 倘于胎氣大發之際 毫不介意  
聽其自然難免因之引起其他疾病 則母  
體兒胎 兩受損失 異日影響 殊非淺也  
(每瓶五角)(每打五元)  
南洋群島總發行 星洲九福公司發行



片唱(架壁)購樂人人

粵東 新到頭唱片 已到了  
何悅昌 牛車水大馬路一百一十一號  
茂發公司 水仙門大馬路九十七號  
城區分 利生號 中街一百四十一號  
唯一代理總有限公司啓  
Sole Agents: LOHMANN & Co., Ltd. Singapore



商標廣告  
啟者通屬網羅境內隆興火礱所出之寶慶標米向已馳名遠近  
今叻中米市咸推此庄為冠蓋其米粒均係粉白而長名號成顯粒  
屬圓勻色澤又極潔潤而且香甘適口同一米量而此米所得之飯  
別庄為獨多是以人皆樂購用之銷場最廣此米來叻今由隆盛號  
總井無分託他人查更精益求精認真揀選以期無負諸君之雅愛  
特將寶慶商標而當地政府註冊明瞭俾得認明但恐有奸  
商冒名混雜而售者請諸君認明此商標為要此佈  
民國十六年元月四日 隆盛號謹啟

南洋石叻總代理 萬泰隆生藥行

海狗健腎丸之治法  
一治男子 先天不足 後天失調 丹田無力 腰膝酸軟  
一治男子 青年早洩 元陽不固 耳鳴眼花 冬月手凍  
一治男子 酒色過度 精神衰弱 夢遺滑精 夜多小便  
一治男子 心腎不交 命門火衰 陽事不舉 舉而不堅  
一治男子 血氣兩虛 腎部虛損 精寒陽痿 子嗣難繼  
海狗健腎丸 功效神速 凡患以上各症者 服之立見奇效  
每瓶大洋一元 每打大洋十元



一髮千鈞  
鄙人年屆花甲 癸卯年已年逾四十 膝下尚無子孫 為宗族危也 去年夏  
得友人贈中玉君介紹 購服海狗健腎丸 始獲九二種  
天賜之福 遂得此子 幸得此子 幸得此子 幸得此子 幸得此子  
民國十五年五月十五日 楊中慶謹啟

DR. NIDORSE'S INDIAN ROOT PILLS

丸根草度印生醫士磨



此丸不獨治諸病可醫 惟用  
凡飲食過度 則消化工失  
之臟腑 必受擾亂 由是而血  
不清潔 肚腹不寧 肝經遲緩  
內腎不安 者有之 如係婦人  
則生出婦科各症 者有之 用  
此丸 醫治此等症候 敢誇  
他藥 無能及其功 茲特將  
歐美亞澳五大洲 男女老  
幼 服用此丸 功效靈驗 自  
惠來 証書 贊頌 奇功 者 何  
千 萬 如 間 時 每 星 期 服 丸 壹  
兩 次 作 為 溫 補 微 利 之 劑 可  
保 預 防 疾 病 免 却 痛 苦 况 服  
食 後 通 行 氣 經 無 令 人 取 鬧  
及 扭 痛 之 弊 此 丸 確 有 實 濟  
價 值 用 過 者 便 心 悅 而 誠 服  
矣  
奏效 滑大腸 助消化  
神效 幫助肝經 活潑  
清血毒 治頭刺  
此丸行世將近百年 凡售中  
西藥者 均有代售  
南洋總批發石叻大坡大馬  
路五十六號  
駐華金士鐸有限公司  
盧巨謙總經理

半角貳洋大銀價瓶小 角六洋大銀價瓶大







# 立明氏

## 爛肉油

外科

朝搭 晚應

主治各症一搽就好

皮膚毒 疥癩 爛肉  
瘡癤 疥癩 搗手 爛腳  
小兒胎毒 濃水不乾



保滋堂 萬和堂  
瑞春堂 萬和堂

國內外交埠藥材商店均有代理處

◎星架坡

保滋堂 廣全生  
巨成行 德興隆  
永利源 衛安公  
南洋 會豐商店  
各埠 余仁生

◎麻坡埠

劉萬山 萬和安  
◎馬六甲

◎芙蓉埠

◎金泉埠

[illegible]

**總發行廣州富善東街**

**華煉專丹靈咳止**

**售出光小製加**

售之止咳膏丹一種國屬研究有  
不惜工本故自出爐以來風行海  
外各埠皆有代理百發百中誠萬  
萬靈之寶丹也此丹製造之初原  
余始創便服食起凡咳嗽或痰散  
氣喘久不愈以應社會需求特如  
小丸一種以上三行但午即午  
歷九月初一日發行但向來發售  
服收四藥新製丸藥全向來發售  
藥效驗及初信銀壹角均以中  
國用丸膏為本莊威德公人  
及國知時常購辦也

石叻怡和街周蘭記  
石叻吉寧街萬泰和  
石叻勿拉士街叔冕  
彭亨都德源生堂  
怡保馬里馬廣豐和

石叻怡和街周蘭記  
石叻吉寧街萬泰和  
石叻勿拉士街叔冕  
彭亨都德源生堂  
怡保馬里馬廣豐和

吉隆坡安中法藥房  
吉隆坡成順街保安堂  
吉隆坡高街斯生隆  
吉隆坡馬街協盛號  
吉隆坡士街仁壽春  
吉隆坡新街瑞福堂

泰 黃 金 臺 相 命 家

先生天人 應驗三事 亦復如是

黃金臺先生。乃二十世紀相命家之天人也。弟娶妻廿年不妊。判決今夏回唐。必能受孕。應驗一。復判財賤喜至。妻孕後。必得鉅財。應驗二。後遊澳門。果中聯榜偏財鉅數。欲由廣州市回鄉。又依長庚掛語。而能免紅岡劫車之禍。應驗三。弟得此三驗。實三生之幸也。今因公務急而兩還。爰登報端。以謝先生之大德。並介紹僑胞以識天人。此啓。黃金臺先生現寓石叻牛車水大馬路一四三號二樓(即榮昌和熱藥店樓上)

會客時間 上午十點至下午八點(不減不贈)(收回原價) 弟屈天保敬頌

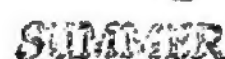


四七九

超等品質  
一等虎標  
中飲之  
請常飲之  
汽水之特點也

SPRING

荷歷之原質牛奶乃純以  
各種食品要素合成最易  
消化  
請常備此粉於家中則可  
使君週年康健  
荷歷牛奶粉有積聚精力  
之功又能使君之身體免  
受傳染病爲世上無匹且  
美味適口易於調食  
荷歷牛奶粉乃隨時之完  
全有益飲品欲積聚精力  
及病後補身則當常食此  
牛奶粉而此粉絕不碍於  
消化也



種 四 有 小 大  
售出有均店貨雜及房藥各

入口從癩

精其膏藏者類能道之類其膏則原有燥濕之分燥勝則便秘濕勝則  
液稠清導丸之利平微利之長處治便秘固佳治痢病亦効至於其他  
各症用腸胃失序而起者清導丸更爲正本清源之品漸乘（山旁）北  
庄周落茂號周君鴻龍來書云余患便秘腹脹食少神疲欲便未能欲  
瀉不下後服清導丸數日諸病悉退食進神清時鄰姬道患痢病與以  
該丸三粒服後亦竟痊愈眞他藥所不及也

韋廉士紅色清導丸凡經售西藥者均有出售或直向星架坡馬六甲  
街韋廉士醫生藥局郵購每一瓶六角每六瓶三元郵力在內



THE SANG CHOW BOOK CO., LTD.  
No. 156, CROSS STREET, Singapore. S. S.

二彩	×〇〇〇一 △一八七二 ×〇八五五 ×〇八四一	三彩	△〇六三二 △一二三五九 △一二三八〇 ×一二四六	四彩	×二二三一 △〇三二二 ×〇三四九
四彩	△一〇五八 ×〇三七九 △二〇一七 △〇九四三	五彩	×一八五五 ×二〇四三 ×二一三五 △一七〇六	六彩	△〇五九八 ×〇四三七
七彩	×〇九二四 △〇九四八 ×〇二三四 △一三五七	八彩	△一七七三 △二〇八〇 △一六三三 △一九二一	九彩	×〇四〇六

本公司大廉價大獎券中彩未領去者本坡限於九月二十日截止外埠九月底截止  
號碼列左  
×已領記號  
△未領記號

新嘉坡  
星洲書局  
總發行

他 侵 蟻 白 受 料 木 免 可  
之 用 廣 皆 部 程 工 府 州 三 局 部 工  
靠 可 最 油 蟻 白 之 標 此  
種 別 用 試 庸 無 實  
增 日 出 沽 幫 大 目 現  
矣 靠 可 爲 明 証 可 即 此



司公士則廉威

Sole Agents **WILLIAM JACKS CO.** Singapore

活屈氏腹痛水治愈一切腹疾  
嬰兒之保護者



每日服之 疾病自除

活屈氏腹痛水在前七十二年 中援助嬰孩安然渡過出牙時期之危險與痛楚以數百萬計而保護嬰孩免被滯病與痢疾侵染以致體弱亦以數百萬計服食此美味藥劑少許即可制止酸化排除腸氣脹與痛苦

各藥房及商店均有出售

三

**WOODWARD'S**  
"Gripe Water"  
KEEPS BABY WELL

○新嘉坡山東慘禍籌賑會鳴謝  
△西商巴智申西邁有限公司贈送  
火柴一百箱助賑已由本會勸售  
共得叻幣三千零五十元  
本會茲承巴智申西邁有限公司送雞踏象  
標瑞典火柴一百箱作爲助賑魯災之用本  
會領受之餘愈覺人類之同情不以畛域而  
貶世間之公道反緣慈善以彰既歡慰之  
不勝益感奮而靡極謹馳寸楮爰表謝忱  
願我僑胞同茲觀感此佈

○新嘉坡山東慘禍籌賑會

第「百十三天」至「百十九天」 各日收捐總數

本會第百十三天即九月十日共收來三百一角三 又第一百十四天即九月十一日共收來七百三十九元一角半 又第一百十五天即九月十二日共收來一千一百九十九元七角三 又第一百十六天即九月十三日共收來一千三百七十九元三角半 又第一百十七天即九月十四日共收八百四十元一角七占 又第一百十八天即九月十五日共收銀二千六百三十二元七角四占 又第一百十九天即九月十六日共收銀一千四百二十三元零八占

連以前一百十二天所收一百零二萬五千四百二十五元二角七占

合計爲一百零三萬三千九百三十九元六角三占

民國十七年九月十八日



不疾及發熱之

氣帶生而內慎

候地癰腎危病

湖力痰常驗即

熱最因致稍發

之易肝權一

生

活士卑巴文嬌亞

亞治癰疾最為神效稍覺不適服用一二次其病如失此藥各藥店皆有出售

星架坡 怡保 檳城 泗水 巨港 萬隆 三寶壟 棉蘭 巨港 萬隆 三寶壟 棉蘭

父子有限公司

WOODS' GREAT PEPPERMINT CURE

發售代理

星架坡 怡保 檳城 泗水 巨港 萬隆 三寶壟 棉蘭

父子有限公司

太古輪船

### ◁頭油透直▷

啟者本行代理太古堅固快捷新建輪船名「安東」該輪  
行洋迅畢廳房清潔艙位通爽船上辦房招待又極周到兼之  
伙食豐美茶水充足誠海中無雙美滿之輪船也今  
戊辰年八月初五日往汕頭 凡我僑胞榮歸祖  
國者請至本行接洽無任歡迎特此通知  
電話三三九六

大坡戲館街 古太南記謹啓  
丁卯年九月十七日

◀ 告廣材藥張新和元萬 ▶

蓋聞瑞草靈芝延年益壽金丹玉液救世活人人此藥石效驗之功歷代相傳而不爽者也惟是藥品採其地道製法費乎精良然後服之靈應藥到病除獲奏利濟之鉅功本主人有見及此特在星嘉坡賭間口門牌一十一號開設萬元和藥房專辦各省地道生熟藥材中外馳名膏丹丸散而於燕桂參茸羚羊犀珠聯尤其認真精選原庄真料加以老手名師精工炮製無不價實貨真藥良功倍也茲者新張伊始恐未週知特登報端以當通告倘蒙各界諸君惠然光顧無論零買總辦俱當無任歡迎

△茲擇九月十日開張

△聘請張正之先生常川住店應診

星加坡賭間口 **萬元和藥房謹啓**

民國十七年九月七日

(告)(廣)(醫)(贈)(彰)(瑜)(饒)

醫不通其理不足以言醫通其理而未得其法則亦無術  
非神而明之存乎其心則必妄斷擬方貽害蒼生實比鄰  
人自少負笈從師研究多秋醫學脈理精通閱歷經驗所  
有男婦老幼奇難雜症一經我手萬病回春沉痾立起苦  
嘆祖國搜授之秋故計避秦遠遊南洋各屬本救世之苦  
心作謀生之末技歷盡辛年再歷蒙各界人士獎譽鄙人戰  
戰兢兢恐負醫者之責任再加擴學擅用針灸如逢絡絡  
閉脫者當之針刺灸之責任以速除病源於今新法醫道更有  
心得務期精益求精擬將數年隨症之經驗秘傳丹膏丸  
散之良方配製認真不敢居奇射利心存濟世志在顯揚  
方便僑胞起見特開醫局於本坡凡我同胞倘有抱病者  
苦病之家如不嫌畛畷鄙人當竭綿補力以副盛意初到  
伊始贈醫一月特此佈告  
現寓新嘉坡松柏街門牌四十四號贈醫一月由八月廿  
七號起至九月廿七號止

診症時間每天 上午八點至十二點(如遇特)不在此限  
下午一點至四點(別急症)筆金隨送

中華民國十七年八月廿七日 中鏡瑜彰謹啓

○鳴謝啓事

啟者此次浚源學校因經費支絀於本月八日假同樂園演劇籌款蒙 南星英樂社蒞場琴瑟俱備表演應新學校崇德學堂助演歌舞 南星英樂社治女十奏琴奏魯君笑劇王肅丹淺俊哉王文輝周石碩王愛華王國勳顏永和水連愛貴諸先生白話劇和餅干公司惠贈全場餅干中記惠贈全場生花南洋煙草公司華南煙草公司惠贈全場香煙新洽和中一虎標公司陳怡祥大中華惠贈全場汽水大同映相館蘇彬廷映相館惠影全體影相文惠書紙紫李俊源夫人蔭脂贈送紀念品星洲幼稚園惠借其汽車諸位職員踴躍幫忙熱心教育實行互助欽佩莫名謹登報端藉鳴謝悃

△附啓

同人等不勝感激至所認捐之款日間當即派員向收携有浚源學  
校演劇籌款會正會長鄭成快財政鄭泰裕蓋章收條并經手收  
銀人及蓋印簿爲據到仰照數惠交爲禱改日當將捐款諸君之  
芳名彙集刊報鳴謝

民國十七年九月十三日 星洲浚源學校演劇籌款會啓

○花柳聖藥

南洋地處熱帶因天氣與生理關係尋芳北里間柳章臺時所難免而花柳之病遂從此而傳播矣荷聖醫不得其方毒菌潛伏匪獨本身受害兼貽害子孫良堪浩嘆本號久設南洋日親箇胞羅斯疾而至傷身損命其之遺傳子孫因以殘廢不知凡幾心實惻然因是特向祖國醫運到(最馳名最靈驗百發百中)之(普太和象吻治血至聖水)非敢圖利聊以濟世此水專治疔瘡魚口橫痃白濁花柳骨痛所有一切梅毒等症不拘遠年墜毒新近發現取保藥到回春永不復發誠花柳之聖水慈航之寶筏也 諸君惠顧零沽批發一律歡迎

每瓶二元 每打二十元

有意代理者請來函商或到面商價當優待

南洋總代理星架坡 朱有蘭啓 各大藥店均有代售

民國十七年八月二十七日

○注意注意

歡迎批發格外從廉請到面議

咀香餅家由中山聘到妙手餅師巧製：

多手餅師巧製：

◎◎中秋月餅  
◎◎異常特色

吊秋月餅

裝璜好 食味尤好 原價平 贈券更平

好原價平贈券更平

諸君！燕臨請早諸君！勿失交臂  
牛車水戲院咀香餅家啟  
民國十七年八月廿四日  
街二十六號

由于創傷立燒傷割傷及瘀傷等痛楚施用  
**伯廉之止痛藥油**可以即止痛

**消 除**

此藥水為  
擦體凡為  
患筋骨風  
濕症腦筋  
背部酸軟  
勞傷扭傷  
等能立扭  
減之祇須  
擦於疼處  
自覺其熱

**PAIN**



**力驅除痛苦** 總批發星架坡慕娘有限公司

**曾伯廉之止痛藥油** 乃一老字號之  
品確曾經全球行用多年此油為科學上化合而  
藥成有止痛之功效

**CHAMBERLAIN MEDICINE CO.,**  
**司公品藥廉伯曾**  
Des Moines, Iowa, U. S. A.  
**埠里滿士達州華奧意國美**

# 匯票行情

匯香港	銀行掛牌百圓銀行出	一十一圓
滬汕頭	銀行掛牌百圓貼出	於七圓五角
滬廈門	銀行掛牌百圓貼出	拾六圓七五
滬福州	銀行買銀百圓貼出	十七圓五角
滬安南	行銀掛牌百圓貼出	十二圓三五
滬上海	銀行掛牌壹百圓值	八大兩半
滬呂宋	銀行掛牌壹百圓值	百十二圓半
滬暹羅	銀行掛牌找壹百銀值	八十四五角
滬仰光	銀行掛牌壹百圓值	百五十四盾
滬馬那		
高浪霧		
滬紐約	銀行掛牌一百圓值	五十六圓七五
滬雪梨	銀行掛牌一百圓值	司令篇半
滬望眉	銀行掛牌每百圓值	百五十三盾半
嘉吉打		

▲印度盾▼一百盾值 六十四圓六二五

▲金銀錫價

<p>板橋嶼 銀行掛牌每百圓補銀 二角五占</p> <p>嘉那巴 銀行掛牌每百圓值 百卅九盾</p> <p>酒酒水</p> <p>▲酒爪哇▼ 每盾值 七十零盾</p> <p>三吧壟 銀行掛牌每百圓值 百零五盾</p> <p>滙倫敦 現銀票(易申)圓值 三令司羅</p> <p>金葉每望角 六十五圓八角</p> <p>英國金盾每個 八圓六角</p> <p>花旗金盾每個 九圓六占</p> <p>▲銀價市情▼ 今天 廿六圓壹拾六</p> <p>首錫 土庫 今天 價壹百零七圓二角半 兌一百五十丹</p> <p>(昨天) 價壹百零六圓二五 兌一百五十丹</p>	<p>銀行掛牌每百圓補銀 二角五占</p> <p>銀行掛牌每百圓值 百卅九盾</p> <p>每盾值 七十零盾</p> <p>銀行掛牌每百圓值 百零五盾</p> <p>現銀票(易申)圓值 三令司羅</p> <p>六十五圓八角</p> <p>八圓六角</p> <p>九圓六占</p> <p>今天 廿六圓壹拾六</p> <p>價壹百零七圓二角半 兌一百五十丹</p> <p>價壹百零六圓二五 兌一百五十丹</p>
---	---

▲各土產行情

[illegible]

▲輪船出口

[illegible]

▲輪船入口

大馬鴨嘉	豐實	萬智美	白那歐	亞慶夫	新慶南	華益利	新隆奴	打隆奴	而蘭突	厘卑熟	新民塾	圖南	吉墊	亞士墜	廣順隆	峇那確	字囉士	吉連年	勿哇基	新呂基	堅打	安施	斯東	豐川	永隆	寶龍	金馬
由嘉吉打	往香港	實叻在議	甘馬挽	由坤甸	暹羅	麻六甲	麻六甲轄	由馬六甲轄	彭亨港口	占卑	班卑	由檳榔嶼	由丁加奴	蘇六甲	蘇六甲轄	峇株巴轄	北干峇魯	由邦里	由檳榔嶼	由安順	由納閩	由北干峇魯	漢米那	峇那庇	由檳榔嶼	由檳榔嶼	由檳榔嶼
初六到海	初六到	初六到	初六到	初六到	初六到	初六到	初六到	初六到	初七到	初七到	初七到	初七到	初七到	初七到	初七到	初七到	初八到	初八到	初九到	初九到	初十到	初十到	初十到	初十到	初十到	初十到	初一到
義利洋行	和豐公司	瑞盛	實德力	隆盛行	捷豐號	振華號代理	實德力	實德力	實德力	通號代理	鼎豐	實德力	陳嘉庚公司	振華號代理	實德力	棉生	和豐公司	和豐公司	實德力	實德力	實得	和豐公司	和豐公司	和豐公司	和豐公司	和豐公司	和豐公司

## ▲火車行期

往柔佛	「依期開行」	上午	七點八點十一點半
往金馬士	馬六甲	下午	一點三點五點八點
芙蓉	嘉影		
峇株	吉隆坡		
太平	檳城		
四州府	吉打		
早八點	晚八點		
往彭亨港口	北干		
林明	關丹		
由金馬士及而蘭空			
轉車			
逢拜一拜二拜四拜五			
早八點			
往還羅			
逢拜四早八點			
往吉寧丹			





產後請飲溫干尼士  
 最良好之補酒溫干尼士乃最有益惠于為人  
 母者產前飲之可援助強壯及豐富血液必得  
 好衛生為嬰孩福利所必要者  
 至于產後溫干尼士能迅速恢復元氣重新身  
 體之氣力凡為人母者皆不應舍去溫干尼士  
 之助力而負生產兒子之責任  
 凡患失眠失血神經衰弱者皆應飲溫干尼士  
 每日一杯即見奇效

七千人

人員介紹者有一萬

單獨英國一方醫界



**WINCARNIS**  
 "The Wine of Life"

理代埠本

司公子父沙拉目典轄

坡隆吉 保怡 城檳 坡架星

Local Agents:

Huttenbach Lazarus & Sons,  
Singapore, Penang, Ipoh & Kuala Lumpur



衫笠嘜象

頭標之靠可最與老最上市乃

變不式形衫笠嘜象

縐縮不時洗

售出有皆店商等上各

司公限有利直牙

(册注府州三)

GUTHRIE & CO., LTD. INCORPORATED IN S.S.



**新嘉坡山東慘禍籌賑會啟事**

本會經全體大會舉會長及董事卅四人復經董事會舉財政庶務查帳文牘等職員如左

正會長 陳嘉庚	副會長 陳秋槎	財政主任 李振殿	庶務主任 黃奕寅	查帳主任 林竹圃	文牘主任 何葆仁	董事員 李春榮	董事員 曾鏡生
副會長 陳秋槎	財政員 吳勝鵬	庶務員 湯祥藩	庶務員 丘繼顯	庶務員 李亮琪	英文文牘主任 張維進	區署章 陳源泉	陳開函
財政員 謝天福	庶務員 黃有淵	庶務員 劉炳思	庶務員 林金殿	庶務員 梁谷欣	會計紀宸	蔡子亭	伍李錦
庶務員 李亮琪	庶務員 劉炳思	庶務員 林金殿	庶務員 梁谷欣	會計紀宸	蔡子亭	伍李錦	林雨慶
庶務員 李亮琪	庶務員 劉炳思	庶務員 林金殿	庶務員 梁谷欣	會計紀宸	蔡子亭	伍李錦	李光前

**職員芳名一覽**

恕不稱呼

△勸捐股 阮超南 南洋勸捐組 主任 劉韻仙	△勸捐股 彭華民 崇南勸捐組 主任 林欽貞	△勸捐股 佈道團 精武勸捐組 主任 邱卓明	△勸捐股 鄭式度 陳瑞卿 林股主 郭保瓊	△勸捐股 王金城 李瑞瓏 張保瓏 宋舜韶	△勸捐股 （蕭保齡夫人） 杜寶麟 陳清美 張清美	△勸捐股 江大理 印玉英 陳運珞 曹夢理	△勸捐股 葉玉堆 鄭亞教 陳寶蘭 王嘉慶
-----------------------------------	-----------------------------------	-----------------------------------	----------------------------------	----------------------------------	--------------------------------------	----------------------------------	----------------------------------

南洋總代理 石叻 廣生 會豐商